Генеральная Ассамблея

17 September 2013
Russian

Шестьдесят восьмая сессия

Аннотированный проект повестки дня шестьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи*

Добавление**

Содержание

<i>Стр.</i>
I. Введение	5
II. Аннотированный проект повестки дня	5
6. Выборы заместителей Председателя Генеральной Ассамблеи	5
A. Содействие поступательному экономическому росту и устойчивому развитию согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и решениям последних конференций Организации Объединенных Наций
10. Осуществление Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политических деклараций по ВИЧ/СПИДу	5
13. 2001–2010 годы: десятилетие борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развитых странах, особенно в Африке	6
19. Устойчивое развитие	7
а) Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию	7
B. Поддержание международного мира и безопасности
34. Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ и их последствия для международного мира, безопасности и развития	8

* Неаннотированный первоначальный перечень был издан 13 февраля 2013 года (A/68/50).

Предварительная повестка дня была издана 19 июля 2013 года (A/68/150).

** Настоящее добавление подготовлено на основе предварительной повестки дня (A/68/150).

38. Положение на оккупированных территориях Азербайджана	9
39. Вопрос о коморском острове Майотта	9
41. Положение в Центральной Америке: прогресс в создании региона мира, свободы, демократии и развития	10
XX. Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах ¹	11
С. Развитие Африки
63. «Новое партнерство в интересах развития Африки»: прогресс в осуществлении и международная поддержка	12
а) «Новое партнерство в интересах развития Африки»: прогресс в осуществлении и международная поддержка	12
б) Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке	13
I. Организационные, административные и другие вопросы
122. Активизация работы Генеральной Ассамблеи	14
123. Вопрос о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава и связанные с этим вопросы	16
132. Международный остаточный механизм для уголовных трибуналов	16
133. Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров	17
а) Операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира	17
б) Генеральный план капитального ремонта	17
с) Программа развития Организации Объединенных Наций	17
д) Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций	17
е) Детский фонд Организации Объединенных Наций	17
ф) Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ	17
г) Фонды добровольных взносов, находящиеся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	17
h) Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения	17
i) Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов	17
j) Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины»)	17
134. Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций	22

¹ В соответствии с резолюцией 67/301 Генеральной Ассамблеи.

135. Бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов	24
136. Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов	30
137. Планирование по программам	35
138. Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций	36
139. План конференций	36
140. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций	39
141. Управление людскими ресурсами.	40
142. Объединенная инспекционная группа	41
143. Общая система Организации Объединенных Наций	45
144. Доклад о деятельности Управления служб внутреннего надзора	46
145. Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций	48
146. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года	52
147. Финансирование Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года	53
148. Финансирование Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов	54
149. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира	56
150. Финансирование Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абее	61
151. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде	62
152. Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д’Ивуаре	63
153. Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре	65
154. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго	66
156. Финансирование Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти	68
157. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити	70

158. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово	71
159. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии	73
160. Финансирование Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали	74
161. Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке	75
а) Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением	75
б) Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане	77
162. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане	79
163. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане	80
164. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике	81
165. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре	82
166. Финансирование Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре	83
167. Финансирование мероприятий, вытекающих из резолюции 1863 (2009) Совета Безопасности	85

I. Введение

Настоящий документ, являющийся добавлением к аннотированному первоначальному перечню пунктов для включения в предварительную повестку дня шестьдесят восьмой очередной сессии Генеральной Ассамблеи (A/68/100), издается в соответствии с пунктом 17(с) приложения II к резолюции 2837 (XXVI) Ассамблеи от 17 декабря 1971 года. Аннотированный проект повестки дня подготовлен на основе изданной 19 июля 2013 года предварительной повестки дня шестьдесят восьмой сессии (A/68/150) и содержит информацию, относящуюся к пунктам 5, 6, 10, 19(a), 34, 38, 39, 41, 63, 122, 123, 128, 133–154 и 156–167.

II. Аннотированный проект повестки дня

6. Выборы заместителей Председателя Генеральной Ассамблеи

24 июля 2013 года, на своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии, Генеральная Ассамблея в соответствии с правилом 30 своих правил процедуры и пунктами 2 и 3 приложения к ее резолюции 33/138 от 19 декабря 1978 года путем аккламации избрала Тимор-Лешти (после выбытия Узбекистана) заместителем Председателя на шестьдесят восьмую сессию.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 6 повестки дня)

Пленарные заседания	A/67/PV.88 и 92
Решения	67/421 A и B

A. Содействие поступательному экономическому росту и устойчивому развитию согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и решениям последних конференций Организации Объединенных Наций

10. Осуществление Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политических деклараций по ВИЧ/СПИДу

На своей возобновленной шестьдесят пятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей ежегодный доклад о прогрессе, достигнутом в выполнении обязательств, изложенных в документе «Политическая декларация по ВИЧ и СПИДу: активизация наших усилий по искоренению ВИЧ и СПИДа», и при поддержке Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу представить Ассамблее в ходе обзора 2013 года и в рамках последующих обзоров доклад о прогрессе в соответствии с принципом глобальной отчетности о реализации сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития (резолюция 65/277) (относится также к пунктам 14 и 118).

Также на своей возобновленной шестьдесят пятой сессии Генеральная Ассамблея постановила включить в проект повестки дня своей шестьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Осуществление Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политической декларации по ВИЧ/СПИДу» (решение 65/551).

На своей возобновленной шестьдесят шестой сессии Генеральная Ассамблея постановила включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят седьмой сессии пункт, озаглавленный «Осуществление Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политических деклараций по ВИЧ/СПИДу» (решение 66/562).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея приветствовала доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Более оперативное принятие мер реагирования в связи с проблемой СПИДа: достижение целей, поставленных в Политической декларации 2011 года», и содержащиеся в нем рекомендации в качестве документа для рассмотрения при подготовке к специальному мероприятию Ассамблеи, которое состоится в 2013 году в развитие усилий, прилагаемых для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и при проведении дискуссий с целью определения повестки дня Организации Объединенных Наций в области развития на период после 2015 года, и постановила включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят восьмой сессии пункт, озаглавленный «Осуществление Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом и Политических деклараций по ВИЧ/СПИДу» (решение 67/562).

Документ: доклад Генерального секретаря (решение 67/562).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 11 повестки дня)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Более оперативное принятие мер реагирования в связи с проблемой СПИДа: достижение целей, поставленных в Политической декларации 2011 года» (A/67/822)

Проект решения A/67/L.69/Rev.1

Пленарные заседания A/67/PV.84 и 99

Решение 67/562

13. 2001–2010 годы: десятилетие борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развитых странах, особенно в Африке

Пункт, озаглавленный «2001–2010 годы: Десятилетие борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развитых странах, особенно в Африке», был включен в повестку дня пятьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи в 2001 году по просьбе Того (A/55/240 и Add.1). На той же сессии Ассамблея провозгласила 2001–2010 годы Десятилетием борьбы за сокращение масштабов заболеваемости малярией в развивающихся странах, особенно в Африке (резолюция 55/284).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих пятьдесят седьмой-шестидесяти шестой сессиях (резолюции 57/294, 58/237, 59/256, 60/221, 61/228, 62/180, 63/234, 64/79, 65/273 и 66/289).

На своей шестидесяти седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с Генеральным директором Всемирной организации здравоохранения и в консультации с государствами-членами представить Ассамблее на ее шестидесяти восьмой сессии доклад об осуществлении резолюции, в частности о ходе достижения намеченных на 2015 год целей Абуджийской декларации, а также целей Глобального плана действий по борьбе с малярией и цели 6 Декларации тысячелетия, в том числе с примерами передового опыта и достигнутых успехов и указанием конкретных факторов, затрудняющих достижение этих целей, и с учетом этого рекомендовать меры, способные обеспечить достижение этих целей к 2015 году (резолюция 67/299).

Документ: записка Генерального секретаря, препровождающая доклад, подготовленный Всемирной организацией здравоохранения (резолюция 67/299).

Документы шестидесяти седьмой сессии (пункт 13 повестки дня)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Всемирной организации здравоохранения (A/67/825)

Проект резолюции	A/67/L.80 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.25, 26 и 99
Резолюция	67/299

19. Устойчивое развитие

а) Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию

На своей возобновленной шестидесяти седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила, что политический форум высокого уровня по устойчивому развитию в соответствии с его межправительственным универсальным характером будет обеспечивать политическое лидерство, руководство и вынесение рекомендаций по вопросам устойчивого развития, проводить последующую деятельность и рассмотрение прогресса в выполнении обязательств в отношении устойчивого развития, повышать эффективность интеграции всех трех компонентов устойчивого развития на основе целостного межсекторального подхода на всех уровнях и формулировать целенаправленную, динамичную и ориентированную на практические действия повестку дня, обеспечивающую надлежащее рассмотрение новых и нарождающихся проблем в области устойчивого развития (резолюция 67/290).

На той же сессии Генеральная Ассамблея постановила также, что совещания форума будут созываться под эгидой Ассамблеи и Экономического и Социального Совета, причем под эгидой Ассамблеи эти совещания будут созываться раз в четыре года Председателем Ассамблеи на два дня в начале сессии Ас-

самблеи, а также по другим случаям, в порядке исключения, по решению Ассамблеи, а под эгидой Экономического и Социального Совета они будут созываться ежегодно Председателем Совета на восемь дней, включая трехдневный этап заседаний на уровне министров, который будет проходить в рамках основной сессии Совета, с учетом результатов ежегодного обзора на уровне министров, который они заменят начиная с 2016 года. Ассамблея постановила далее, что первое совещание форума под ее эгидой будет носить торжественный характер, просила своего Председателя созвать это совещание в начале шестидесяти восьмой сессии на один день и постановила, что на разовой основе и только для цели этого совещания его итоговым документом будет резюме Председателя (резолюция 67/290).

Также на возобновленной шестидесяти седьмой сессии Генеральная Ассамблея приняла к сведению учреждение совета десятилетней рамочной программы по рациональным моделям потребления и производства в составе десяти членов, в соответствии с ее резолюцией 67/203 и пунктом 226 ее резолюции 66/288, и постановила, что члены совета назначаются на первоначальный срок полномочий продолжительностью два года начиная с даты принятия решения (решение 67/564).

Предварительной документации не ожидается.

Документы шестидесяти седьмой сессии (пункт 20(а) повестки дня)

Доклад Генерального секретаря об уроках, извлеченных из работы Комиссии по устойчивому развитию (A/67/757)

Проект резолюции	A/67/L.72
Проект решения	A/67/L.81
Пленарные заседания	A/67/PV.91 и 99
Резолюция	67/290
Решение	67/564

В. Поддержание международного мира и безопасности

34. Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ и их последствия для международного мира, безопасности и развития

Этот пункт был в 2006 году включен в повестку дня шестидесяти первой сессии Генеральной Ассамблеи по просьбе Азербайджана, Грузии, Республики Молдова и Украины (A/61/195).

Генеральная Ассамблея продолжила рассмотрение этого пункта на своих шестидесяти второй–шестидесяти шестой сессиях (резолюции 62/249, 63/307, 64/296, 65/287 и 66/283).

На своей возобновленной шестидесяти седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей на ее шестидесяти восьмой сессии всеобъемлющий доклад об осуществлении принятой резолюции (резолюция 67/268).

Документ: доклад Генерального секретаря (резолюция 67/268).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 34 повестки дня)

Доклад Генерального секретаря о положении внутренне перемещенных лиц и беженцев из Абхазии, Грузии, и Цхинвальского района/Южной Осетии, Грузия (A/67/869)

Проект резолюции	A/67/L.68
Пленарное заседание	A/67/PV.86
Резолюция	67/268

38. Положение на оккупированных территориях Азербайджана

Этот пункт был в 2004 году включен в повестку дня пятьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи по просьбе Азербайджана и Турции (A/59/236 и Add.1).

На своих пятьдесят девятой, шестьдесят первой и шестьдесят третьей–шестидесятой сессиях Генеральная Ассамблея постановляла отложить рассмотрение этого пункта и включить его в проект повестки дня своей последующей сессии (решения 59/571, 61/564, 63/569, 64/562, 65/552 и 66/567). Ассамблея рассматривала данный вопрос на своих шестидесятой и шестьдесят второй сессиях (резолюции 60/285 и 62/243).

16 сентября 2013 года, на своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии, Генеральная Ассамблея постановила отложить рассмотрение этого пункта и включить его в проект повестки дня своей шестьдесят восьмой сессии (решение 67/565).

Предварительной документации не ожидается.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 39 повестки дня)

Пленарное заседание	A/67/PV.99
Решение	67/565

39. Вопрос о коморском острове Майотта

Этот пункт был в 1976 году включен в повестку дня тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи по просьбе Мадагаскара (A/31/241).

Генеральная Ассамблея продолжила рассмотрение этого пункта на своих тридцать второй–сорок девятой сессиях (резолюции 32/7, 34/69, 35/43, 36/105, 37/65, 38/13, 39/48, 40/62, 41/30, 42/17, 43/14, 44/9, 45/11, 46/9, 47/9, 48/56 и 49/18 и решение 33/435).

На своих пятидесятой–пятьдесят девятой, шестьдесят второй и шестьдесят третьей сессиях Генеральная Ассамблея постановляла отложить рассмотрение этого пункта и включить его в предварительную повестку дня своей последующей сессии (решения 50/493, 51/436, 52/435, 53/490, 54/439, 55/402, 56/454, 57/503 A, 58/503 A, 59/503 A, 62/503 и 63/559).

На своих шестьдесят четвертой и шестьдесят пятой сессиях Генеральная Ассамблея постановляла рекомендовать включить этот пункт в повестку дня своих соответствующих сессий при том понимании, что Ассамблея не будет рассматривать этот пункт впредь до дальнейшего уведомления (решения 64/503 А и 65/503).

На своих шестьдесят пятой и шестьдесят шестой сессиях Генеральная Ассамблея постановляла включить этот пункт в проект повестки дня своей предстоящей сессии (решения 65/553 и 66/568).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила включить этот пункт в проект повестки дня своей шестьдесят восьмой сессии (решение 67/566).

Предварительной документации не ожидается.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 40 повестки дня)

Пленарное заседание	A/67/PV.99
Решение	67/566

41. Положение в Центральной Америке: прогресс в создании региона мира, свободы, демократии и развития

В 1983 году в повестку дня тридцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи был по просьбе правительства Никарагуа (A/38/242) включен пункт, озаглавленный «Положение в Центральной Америке: угрозы международному миру и безопасности и мирные инициативы».

Генеральная Ассамблея рассматривала данный вопрос на своих тридцать восьмой–сорок шестой сессиях (резолюции 38/10 и 39/4, решение 40/470 и резолюции 41/37, 42/1, 43/24, 44/10, 45/15 и 46/109 А и В). На своей сорок седьмой сессии Ассамблея постановила включить в предварительную повестку дня своей сорок восьмой сессии пункт, озаглавленный «Положение в Центральной Америке: пути установления прочного и стабильного мира и прогресс в создании региона мира, свободы, демократии и развития» (резолюция 47/118). Ассамблея также рассматривала этот пункт на своих сорок восьмой–пятьдесят восьмой сессиях (резолюции 48/161, 49/137, 50/132, 51/197, 52/176, 53/94, 54/118, 55/178, 56/224, 57/160 и 58/117).

На своей пятьдесят восьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила рассматривать этот пункт раз в два года (резолюция 58/239).

На своей шестидесятой сессии по предложению Никарагуа Генеральная Ассамблея, отметив прогресс, достигнутый в регионе, постановила, что начиная с шестьдесят первой сессии этот пункт будет оставаться в ее повестке дня для рассмотрения по поступлении уведомления от одного из государств-членов (решение 60/508). После этого Ассамблея рассматривала данный пункт на своих шестьдесят четвертой и шестьдесят пятой сессиях.

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея призвала правительство Гватемалы и впредь оказывать всю необходимую поддержку для закрепления достижений и преодоления трудностей в работе Международной

комиссии по борьбе с безнаказанностью в Гватемале, а также удвоить свои усилия по укреплению учреждений, создающих основу, на которой зиждется верховенство права и защита прав человека в Гватемале, и просила Генерального секретаря продолжать периодически информировать Ассамблею о работе Комиссии и об осуществлении принятой резолюции (резолюция 67/267).

Документ: доклад Генерального секретаря о работе Международной комиссии по борьбе с безнаказанностью в Гватемале (резолюция 67/267).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 42 повестки дня)

Письмо Генерального секретаря от 20 марта 2013 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи (A/67/814)

Проект резолюции A/67/L.60 и Add.1

Пленарное заседание A/67/PV.82

Резолюция 67/267

XX. Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах

На своей девятнадцатой сессии в феврале 1965 года Генеральная Ассамблея учредила Специальный комитет по операциям по поддержанию мира, с тем чтобы он произвел всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах, включая пути преодоления финансовых трудностей Организации Объединенных Наций (резолюция 2006 (XIX)).

Нынешний состав Специального комитета см. в документе A/67/19 (приложение).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот вопрос на своих двадцатой-шестьдесят третьей сессиях (резолюции 2053 (XX), 2220 (XXI), 2308 (XXII), 2451 (XXIII), 2576 (XXIV), 2670 (XXV), 2835 (XXVI), 2965 (XXVII), 3091 (XXVIII), 3239 (XXIX), 3457 (XXX), 31/105, 32/106, 33/114, 34/53, 35/121, 36/37, 37/93, 38/31, 39/97, 40/163, 41/67, 42/161, 43/59 A и B, 44/49, 45/75, 46/48, 47/71, 47/72, 48/42, 48/43, 49/37, 50/30, 51/136, 52/69, 53/58, 54/81, 55/135, 56/225 A и B, 57/129, 57/336, 58/315, 59/281, 59/300, 60/263, 60/289, 61/267 A и B, 61/291, 62/273, 63/280, 64/266, 65/310 и 66/297).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в сентябре 2013 года Генеральная Ассамблея просила Специальный комитет представить Ассамблее доклад о своей работе на ее шестьдесят восьмой сессии (резолюция 67/301).

Документы:

- a) доклад Специального комитета по операциям по поддержанию мира и его Рабочей группы: Дополнение № 19 (A/68/19);
- b) доклад Генерального секретаря (резолюция 67/301).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 54 повестки дня)

Доклад Специального комитета по операциям по поддержанию мира: Дополнение № 19 (A/67/19)

Доклады Генерального секретаря:

Гражданский потенциал в постконфликтный период (A/67/312-S/2012/645)
(см. также пункты 124 и 134)

Осуществление рекомендаций Специального комитета по операциям по поддержанию мира (A/67/632 and Add.1)

Третий ежегодный доклад об осуществлении глобальной стратегии полевой поддержки (A/67/633) (см. также пункт 149)

Идентичные письма Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций от 9 марта 2013 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности (A/67/787-S/2013/144)

Краткие отчеты A/C.4/67/SR.14, 15, 18, 19, 23 и 24

Доклад Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) A/67/425 и Add.1

Пленарные заседания A/67/PV.59 и 99

Резолюция 67/301

С. Развитие Африки

63. «Новое партнерство в интересах развития Африки»: прогресс в осуществлении и международная поддержка

а) «Новое партнерство в интересах развития Африки»: прогресс в осуществлении и международная поддержка

В 2002 году, на своей пятьдесят седьмой сессии, Генеральная Ассамблея приняла Декларацию Организации Объединенных Наций о «Новом партнерстве в интересах развития Африки» (резолюция 57/2).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих пятьдесят седьмой–шестидесяти шестой сессиях (резолюции 57/2, 57/7, 58/233, 59/254, 60/222, 61/229, 62/179, 62/242, 63/1, 63/267, 64/258, 65/284 и 66/286).

На своей возобновленной шестидесяти седьмой сессии Генеральная Ассамблея приветствовала учреждение механизма Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением обязательств по удовлетворению потребностей Африки в области развития и предложила государствам-членам и всем соответствующим структурам системы Организации Объединенных Наций, в том числе фондам, программам, специализированным учреждениям и региональным комиссиям, в частности Экономической комиссии для Африки, и всем соответствующим международным и региональным организациям способствовать повышению эффективности и достоверности процесса наблюдения, содействуя сбору данных и оценке результативности; вновь заявила о своей полной поддержке осуществления «Нового партнерства в интересах развития Африки» и вновь подтвердила свое обязательство полностью выполнить Политическую декларацию о потребностях Африки в области развития; просила Гене-

рального секретаря продолжать принимать меры по укреплению Канцелярии Специального советника по Африке, с тем чтобы она могла эффективно выполнять свой мандат, включая наблюдение за прогрессом в удовлетворении особых потребностей Африки и представление докладов об этом прогрессе, а также просила Генерального секретаря представить Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии всеобъемлющий доклад об осуществлении принятой резолюции на основе материалов, представленных правительствами, организациями системы Организации Объединенных Наций и другими заинтересованными сторонами в контексте «Нового партнерства» (резолюция 67/294).

Документ: доклад Генерального секретаря, озаглавленный ««Новое партнерство в интересах развития Африки»: одиннадцатый сводный доклад о прогрессе в осуществлении и международной поддержке» (резолюция 67/294).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 63(а) повестки дня)

Доклад Генерального секретаря, озаглавленный ««Новое партнерство в интересах развития Африки»: десятый сводный доклад о прогрессе в осуществлении и международной поддержке» (A/67/204)

Проект резолюции	A/67/L.57/Rev.1 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.25, 26 и 94
Резолюция	67/294

в) Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке

В 1998 году, на своей пятьдесят третьей сессии, Генеральная Ассамблея по просьбе Намибии (A/53/231) включила этот пункт в свою повестку дня и рассмотрела его на той же сессии (резолюция 53/92).

На своей пятьдесят четвертой сессии Генеральная Ассамблея просила своего Председателя создать специальную рабочую группу открытого состава для наблюдения за выполнением рекомендаций, изложенных Генеральным секретарем в его докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке, представленном в 1998 году (резолюция 54/234).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих пятьдесят пятой–пятьдесят седьмой сессиях (резолюции 55/217, 56/37, 57/2 и 57/7). На своей пятьдесят седьмой сессии Ассамблея постановила начиная со своей пятьдесят восьмой сессии включать подпункт, озаглавленный «Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке», в единый пункт повестки дня о развитии в Африке, озаглавленный ««Новое партнерство в интересах развития Африки»: ход осуществления и международная поддержка» (резолюция 57/296).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот подпункт на своих пятьдесят восьмой–шестьдесят шестой сессиях (резолюции 58/234, 58/235, 59/255, 60/223, 61/230, 62/275, 63/304, 64/252, 65/278 и 66/287).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря продолжать отслеживать сохраняющиеся и возникающие препятствия на пути обеспечения прочного мира и устойчивого

развития в Африке, а также подходы и поддержку со стороны системы Организации Объединенных Наций и представлять доклады по этим вопросам Ассамблее на ежегодной основе (резолюция 67/293).

Документ: доклад Генерального секретаря об осуществлении рекомендаций, содержащихся в его докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (резолюция 67/293).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 63(b) повестки дня)

Доклад Генерального секретаря об осуществлении рекомендаций, содержащихся в его докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке (A/67/205-S/2012/715 и Add.1)

Проект резолюции	A/67/L.59/Rev.1 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.25, 26, 28 и 92
Резолюция	67/293

I. Организационные, административные и другие вопросы

122. Активизация работы Генеральной Ассамблеи

Этот пункт, который был в 1991 году включен в повестку дня сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи, первоначально был предложен для включения в проект повестки дня этой сессии Председателем Ассамблеи на ее сорок пятой сессии (см. решение 45/461).

Генеральная Ассамблея рассматривала данный вопрос на своих сорок шестой—сорок восьмой, пятьдесят второй и пятьдесят третьей сессиях (резолюции 46/77, 47/233 и 48/264 и решения 52/479 и 53/491).

На своей пятьдесят четвертой сессии Генеральная Ассамблея постановила отложить рассмотрение этого пункта и включить его в проект повестки дня своей последующей сессии (решение 54/491).

Генеральная Ассамблея продолжила рассмотрение этого пункта на своих пятьдесят пятой—шестьдесят шестой сессиях (резолюции 55/285, 56/509, 57/301, 58/126 (приложение), 61/292, 62/276, 63/309, 64/301, 65/315 и 66/294).

В июле 2004 года, на своей возобновленной пятьдесят восьмой сессии, Генеральная Ассамблея приняла ряд мер, в частности по реорганизации своей повестки дня, и постановила, что положения реорганизованной повестки дня будут вновь рассмотрены на ее шестьдесят первой сессии в целях дальнейшего совершенствования (резолюция 58/316).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила предлагаемые на 2013 год программы и расписания работы Первого комитета (решение 67/520) и Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) (решение 67/531), а также проекты программ работы Второго (решение 67/549) и Третьего (решение 67/541) коми-

тетов и предварительную программу работы Шестого комитета (решение 67/523) на шестьдесят восьмую сессию.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в сентябре 2013 года Генеральная Ассамблея постановила учредить на своей шестьдесят восьмой сессии специальную рабочую группу по активизации деятельности Генеральной Ассамблеи, открытую для всех государств-членов, с тем чтобы определить новые пути повышения роли, авторитета, действенности и эффективности Ассамблеи, в частности на основе прогресса, достигнутого на прошлых сессиях Ассамблеи, и предыдущих резолюций, включая оценку хода их выполнения, и представить Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии доклад по этому вопросу (резолюция 67/297).

Также на своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Специальную рабочую группу по активизации деятельности Генеральной Ассамблеи разработать процедуры, касающиеся избрания председателей и докладчиков главных комитетов Ассамблеи, в целях создания предсказуемого, транспарентного и справедливого механизма для проведения выборов на раннем этапе ее шестьдесят восьмой сессии и не позднее чем за шесть месяцев до начала ее шестьдесят девятой сессии, и представить их на рассмотрение Ассамблее не позднее чем за три месяца до начала ее шестьдесят девятой сессии, и призвала региональные группы соблюдать эти процедуры для избрания председателей и докладчиков шестьдесят девятой сессии (резолюция 67/297).

Документ: доклад Специальной рабочей группы (резолюция 67/297).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 116 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря об активизация работы Генеральной Ассамблеи (A/67/710 и A/67/922)

Доклад Специальной рабочей группы по активизации работы Генеральной Ассамблеи (A/67/936)

Пленарные заседания	A/67/PV.48, 56, 59–61 и 97
Доклад Первого комитета	A/67/418
Доклад Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)	A/67/432/Rev.1
Доклад Второго комитета	A/67/445
Доклад Третьего комитета	A/67/460
Доклад Шестого комитета	A/67/474
Резолюция	67/297
Решения	67/520, 67/531, 67/549, 67/541 и 67/523

123. Вопрос о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава и связанные с этим вопросы

29 августа 2013 года, на своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии, Генеральная Ассамблея постановила немедленно продолжить межправительственные переговоры по реформе Совета Безопасности на неофициальных пленарных заседаниях Ассамблеи в ходе ее шестьдесят восьмой сессии (решение 67/561).

Предварительной документации не ожидается.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 117 повестки дня)

Пленарные заседания	A/67/PV.38, 39 и 97
Решение	67/561

132. Международный остаточный механизм для уголовных трибуналов

В своей резолюции 1966 (2010) Совет Безопасности постановил учредить Международный остаточный механизм для уголовных трибуналов с двумя отделениями, которые начнут функционировать 1 июля 2012 года (отделение для Международного уголовного трибунала по Руанде) и, соответственно, 1 июля 2013 года (отделение для Международного трибунала по бывшей Югославии), и в этой связи принял Устав Механизма, который приводится в приложении 1 к этой резолюции.

В пункте 13 этой резолюции Совет Безопасности просил Генерального секретаря осуществить эту резолюцию и провести практические мероприятия для эффективного функционирования Механизма с наступлением первой из начальных дат (1 июля 2012 года) и инициировать не позднее 30 июня 2011 года процедуры для предусмотренного в Уставе Механизма отбора в реестр его судей. В соответствии с Уставом судьи Механизма избираются Генеральной Ассамблеей из представляемого Советом Безопасности списка кандидатов.

Кроме того, в соответствии с Уставом Председатель Механизма представляет ежегодный доклад Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее.

В ходе своей шестьдесят шестой сессии Генеральная Ассамблея избрала судей Механизма, с тем чтобы Механизм смог приступить к работе с наступлением первой из начальных дат — 1 июля 2012 года (решение 66/416).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила отложить рассмотрение этого пункта повестки дня и включить его в проект повестки дня своей шестьдесят восьмой сессии (решение 67/567).

Предварительной документации не ожидается.

Документы шестьдесят шестой сессии (пункт 129 повестки дня)

Меморандум Генерального секретаря о выборах судей Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов (A/66/571/Rev.1)

Записка Секретариата о выборах судей Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов: биографические сведения о кандидатах, выдвинутых государствами — членами Организации Объединенных Наций и не являющимися ее членами государствами, которые имеют постоянные миссии наблюдателей в Центральном учреждениях Организации Объединенных Наций (A/66/572)

Письмо Председателя Совета Безопасности от 16 ноября 2011 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи (A/66/564)

Пленарное заседание A/66/PV.87

Решение 66/416

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 126 повестки дня)

Пленарное заседание A/67/PV.99

Решение 67/567

133. Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров

- a) Операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира
- b) Генеральный план капитального ремонта
- c) Программа развития Организации Объединенных Наций
- d) Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций (подпункт, предложенный Генеральным секретарем (A/68/142))
- e) Детский фонд Организации Объединенных Наций
- f) Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ
- g) Фонды добровольных взносов, находящиеся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев
- h) Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения
- i) Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов
- j) Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины»)

Комиссия ревизоров передает Генеральной Ассамблее проверенные финансовые ведомости за соответствующие финансовые периоды, касающиеся различных счетов Организации Объединенных Наций и других фондов и программ, за ревизию которых отвечает Комиссия. В соответствии со статьей XII Финансовых положений Организации Объединенных Наций и приложением к ним Комиссия представляет Ассамблее доклады о результатах ее ревизий и выносит

заклучения относительно того, правильно ли финансовые ведомости отражают зарегистрированные операции, были ли эти операции зарегистрированы в соответствии с Финансовыми положениями и директивными полномочиями и насколько точно финансовые ведомости отражают на конец финансового периода финансовое положение дел по каждому из видов деятельности, по которым была представлена отчетность, в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам высказывает свои замечания по докладам Комиссии и, в свою очередь, представляет Ассамблее доклад по ним.

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров по соответствующим структурам Организации Объединенных Наций, а также согласилась с замечаниями и рекомендациями, содержащимися в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам. Ассамблея высоко оценила неизменно высокое качество докладов Комиссии ревизоров, в частности в том, что касается ее замечаний в отношении управления ресурсами и улучшения формы представления финансовых ведомостей (резолюция 67/235 А).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея с глубокой озабоченностью отметила, что сохраняются общесистемные проблемы, ранее выявленные Комиссией ревизоров в связи с учетом расходуемого имущества и имущества длительного пользования, управлением денежными средствами, закупочной деятельностью и управлением контрактами, и ввиду этого подчеркнула необходимость выполнения рекомендаций Комиссии ревизоров в первоочередном порядке (резолюция 67/235 А).

На той же сессии Генеральная Ассамблея с озабоченностью отметила, что успех перехода Организации Объединенных Наций, миротворческих операций, Университета Организации Объединенных Наций и Структуры «ООН-женщины» на МСУГС по-прежнему далеко не гарантирован, и просила Генерального секретаря как Председателя Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций предложить руководителям всех структур Организации Объединенных Наций принять надлежащие меры для снижения опасности этих рисков и представить доклад по этому вопросу на шестьдесят восьмой сессии Ассамблеи (резолюция 67/235 А).

Кроме того, на той же сессии Генеральная Ассамблея подчеркнула, что система управления, ориентированного на результаты, является одним из главных инструментов управления, служащих для улучшения показателей работы и обеспечения достижения ожидаемых результатов, определяемых на основе мандатов, предусмотренных государствами-членами. Ассамблея подчеркнула также, что для эффективного внедрения управления, ориентированного на результаты, требуется, чтобы Организация уделяла неослабное внимание результатам и чтобы, таким образом, старшие руководители уделяли этому вопросу внимание на последовательной и предметной основе, и в этой связи призвала Генерального секретаря возложить ответственность за внедрение управления, ориентированного на результаты, на одного из старших руководителей (резолюция 67/235 А).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости опера-

ций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года и просила Генерального секретаря представить в своем следующем докладе о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров, касающихся операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, полное объяснение причин задержек в выполнении всех невыполненных рекомендаций Комиссии и информацию о коренных причинах повторного возникновения проблем и о мерах, которые необходимо принять. Кроме того, Ассамблея просила Консультативный комитет обратиться к Комиссии ревизоров с просьбой вернуться к рассмотрению ее рекомендации, содержащейся в пункте 202 ее доклада (A/67/5 (Vol. II)), с учетом обновленной информации, представленной Генеральным секретарем (резолюция 67/235 В).

Документы:

- a) финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости за год, закончившийся 31 декабря 2012 года, и доклады Комиссии ревизоров:
- i) о Программе развития Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5А (A/68/5/Add.1);
- ii) о Детском фонде Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5В (A/68/5/Add.2);
- iii) о Ближневосточном агентстве Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ: Дополнение № 5С (A/68/5/Add.3);
- iv) о фондах добровольных взносов, находящихся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев: Дополнение № 5Е (A/68/5/Add.5);
- v) о Фонде Организации Объединенных Наций в области народонаселения: Дополнение № 5G (A/68/5/Add.7);
- vi) об Управлении Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов: Дополнение № 5J (A/68/5/Add.10);
- vii) о Структуре Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин: Дополнение № 5М (A/68/5/Add.13);
- viii) о Фонде капитального развития Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5N (A/68/5/Add.14);
- b) финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости за 12-месячный период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года и доклад Комиссии ревизоров об операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира: Дополнение № 5 (A/68/5 (Vol. II));
- c) доклад Комиссии ревизоров о генеральном плане капитального ремонта за год, закончившийся 31 декабря 2012 года: Дополнение № 5 (A/68/5 (Vol. V)).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 128 повестки дня)

Финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости за 12-месячный период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года и доклад Комиссии ревизоров об операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира: Дополнение № 5 (A/67/5 (Vol. II))

Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 2011 года, и доклады Комиссии ревизоров:

Организация Объединенных Наций: Дополнение № 5 (A/67/5 (Vol. I) и Corr.2)

Центр по международной торговле: Дополнение № 5 (A/67/5 (Vol. III))

Университет Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5 (A/67/5 (Vol. IV))

Программа развития Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5A (A/67/5/Add.1)

Детский фонд Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5B (A/67/5/Add.2)

Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ: Дополнение № 5C (A/67/5/Add.3)

Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций: Дополнение № 5D (A/67/5/Add.4)

Фонд Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде: Дополнение № 5F (A/67/5/Add.6 и Corr.1)

Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения: Дополнение № 5G (A/67/5/Add.7)

Программа Организации Объединенных Наций по населенным пунктам: Дополнение № 5H (A/67/5/Add.8 и Corr.1)

Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности: Дополнение № 5I (A/67/5/Add.9 и Corr.1)

Управление Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов: Дополнение № 5J (A/67/5/Add.10)

Международный уголовный трибунал для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года: Дополнение № 5K (A/67/5/Add.11)

Международный трибунал для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года: Дополнение № 5L (A/67/5/Add.12)

Доклад Комиссии ревизоров о генеральном плане капитального ремонта за год, закончившийся 31 декабря 2011 года: Дополнение № 5 (A/67/5 (Vol. V))

Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости за год, закончившийся 31 декабря 2011 года, и доклады Комиссии ревизоров:

Фонды добровольных взносов, находящиеся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев:
Дополнение № 5E (A/67/5/Add.5)

Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин:
Дополнение № 5M (A/67/5/Add.13 и Corr.1)

Доклады Генерального секретаря:

Выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащихся в ее докладах по Организации Объединенных Наций за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 2011 года, и по генеральному плану капитального ремонта за год, закончившийся 31 декабря 2011 года (A/67/319)

Выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащихся в ее докладах о фондах и программах системы Организации Объединенных Наций за финансовый период, закончившийся 31 декабря 2011 года (A/67/319/Add.1)

Выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащих в ее докладе о решении вопросов, связанных с информационно-коммуникационными технологиями, в Секретариате (A/67/651/Add.1)

Выполнение рекомендаций Комиссии ревизоров по операциям Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года (A/67/741)

Записки Генерального секретаря, препровождающие:

Первый ежегодный доклад Комиссии ревизоров о прогрессе, достигнутом во внедрении системы общеорганизационного планирования ресурсов Организации Объединенных Наций (A/67/164)

Второй доклад Комиссии ревизоров о прогрессе, достигнутом в переходе на Международные стандарты учета в государственном секторе (A/67/168)

Краткое резюме основных выводов и заключений, содержащихся в докладах Комиссии ревизоров за двухгодичный период 2010–2011 годов (A/67/173)

Доклад Комиссии ревизоров о решении вопросов, связанных с информационно-коммуникационными технологиями, в Секретариате (A/67/651)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам:

Финансовые доклады и проверенные финансовые ведомости и доклады Комиссии ревизоров за период, закончившийся 31 декабря 2011 года (A/67/381)

Доклад Комиссии ревизоров о решении вопросов, связанных с информационно-коммуникационными технологиями, в Секретариате (A/67/770)

Доклад Комиссии ревизоров о счетах операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и доклад Генерального секретаря о выполнении рекомендаций Комиссии ревизоров по операциям по поддержанию мира, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года (A/67/782)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.7, 22, 28 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/666 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.62 и 90
Резолюция	67/235 A и B

134. Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций

На своей шестьдесят пятой сессии Генеральная Ассамблея вновь подтвердила свою резолюцию 41/213, в которой она просила Генерального секретаря представлять в небюджетные годы наброски предлагаемого бюджета по программам на следующий двухгодичный период, и вновь подтвердила свою просьбу к Генеральному секретарю предлагать в рамках будущих бюджетов меры по компенсации увеличения бюджета, когда это только возможно, без ущерба для осуществления утвержденных программ и деятельности (резолюция 65/262).

На той же сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить для рассмотрения Ассамблеей в ходе первой части ее возобновленной шестьдесят седьмой сессии обновленный всеобъемлющий доклад о закупочной деятельности Организации Объединенных Наций и постановила продолжить рассмотрение соответствующего доклада Управления служб внутреннего надзора о ревизии управления закупочной деятельностью в Секретариате, а также соответствующих докладов Объединенной инспекционной группы о переводе на периферию в организациях системы Организации Объединенных Наций и об экологическом портрете организаций системы Организации Объединенных Наций (резолюция 65/261).

Также на своей шестьдесят пятой сессии Генеральная Ассамблея: вновь подтвердила независимость и отдельные и различные роли внутренних и внешних надзорных механизмов; рекомендовала внутренним и внешним надзорным органам Организации Объединенных Наций добиваться дальнейшего расширения сотрудничества между собой; рекомендовала Управлению служб внутреннего надзора в будущих годовых докладах глубже анализировать общие тенденции и проблемы стратегического характера, касающиеся внутреннего надзора в Организации Объединенных Наций; просила Генерального секретаря обеспечить выполнение еще не выполненных и повторяющихся принятых рекомендаций Управления, касающихся системных по характеру проблем; просила его обеспечить оперативное и своевременное выполнение в полном объеме принятых рекомендаций Управления, в том числе рекомендаций, касающихся избежания расходов, взыскания переплаченных средств, повышения эффективности и других улучшений, и давать подробные обоснования в тех случаях, когда рекомендации Управления не принимаются (резолюция 65/250) (относится также к пункту 140).

На своей шестьдесят шестой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей в ходе первой части ее возобновленной шестьдесят седьмой сессии доклад об осуществлении ее резолюции 66/257, озаглавленной «Успехи на пути к системе подотчетности в Секретариате Организации Объединенных Наций» (резолюция 66/257).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря доработать систему управления, ориентированного на результаты, и приступить к ее поэтапному внедрению, продолжить осуществление политики общеорганизационного управления рисками и включить в следующий очередной доклад о подотчетности информацию о результатах оценки рисков по всему Секретариату, принять дополнительные конкретные меры для обеспечения того, чтобы система договоров стала значимым и мощным инструментом подотчетности, принять меры в целях решения системных проблем, которые препятствуют достижению руководителями своих целевых показателей, и доложить Ассамблее на первой части ее возобновленной шестьдесят восьмой сессии о достигнутых в этом направлении успехах (резолюция 67/253).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря удвоить свои усилия по осуществлению еще не выполненных и повторяющихся рекомендаций Управления служб внутреннего надзора, касающихся системных по характеру проблем. Ассамблея также просила Генерального секретаря обеспечить, чтобы все соответствующие резолюции, касающиеся работы Управления, доводились до сведения соответствующих руководителей (резолюция 67/258).

Документы:

- a) третий доклад Генерального секретаря об успехах на пути к системе подотчетности в Секретариате Организации Объединенных Наций (резолюция 67/253);
- b) доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о его деятельности за период с 1 августа 2012 года по 31 июля 2013 года (резолюция 61/275);
- c) доклады Управления служб внутреннего надзора:
- i) годовой доклад о деятельности УСВН за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (резолюция 67/258);
- ii) годовой доклад о деятельности, связанной с операциями по поддержке мира, за период с 1 января по 31 декабря 2013 года (резолюция 67/258);
- d) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам по третьему докладу Генерального секретаря об успехах на пути к системе подотчетности в Секретариате Организации Объединенных Наций (резолюция 67/253).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 129 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Закупочная деятельность Организации Объединенных Наций (A/67/683 и Согг.1)

Ответ на всеобъемлющий доклад Управления служб внутреннего надзора о закупочной деятельности Организации Объединенных Наций (A/67/683/Add.2)

Экспериментальный проект использования независимой системы опротестования результатов торгов (A/67/683/Add.1)

Второй доклад Генерального секретаря об успехах на пути к системе подотчетности в Секретариате Организации Объединенных Наций (A/67/714)

Наброски предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов (A/67/529 и Согг.1)

Гражданский потенциал в постконфликтный период (A/67/312-S/2012/645)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам:

Всеобъемлющий доклад о закупочной деятельности Организации Объединенных Наций (A/67/801)

Второй доклад об успехах на пути к системе подотчетности в Секретариате Организации Объединенных Наций (A/67/776)

Наброски предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов (A/67/625)

Гражданский потенциал в постконфликтный период (A/67/583)

Доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о его деятельности за период с 1 августа 2011 года по 31 июля 2012 года (A/67/259 и Согг.1 и 2)

Проекты решений	A/C.5/67/L.20, L.30 и L.56
Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.3, 17, 18, 22, 24, 27 и 27/Add.1 и 35/Add.1
Доклады Пятого комитета	A/67/673 и Add.1–3 и A/67/818
Пленарные заседания	A/67/PV.62, 73 и 76
Резолюции	67/248, 67/253 и 67/258
Решение	67/552 A–C

135. Бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов**Вопросы, связанные с бюджетом по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов**

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея сослалась на пункт 27 своей резолюции 66/246 и постановила вновь отложить рассмотрение

вопроса о пересчете связанных с должностями расходов с учетом прогнозов в отношении инфляции и обменных курсов, включая прогнозы в отношении инфляции и обменных курсов на 2013 год и корректировки нормативных расходов, связанных с заработной платой, общих расходов по персоналу и показателей доли вакансий на двухгодичный период 2012–2013 годов, до рассмотрения ею второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов в целях обеспечения того, чтобы ассигнования соответствовали фактическим расходам, связанным с должностями (резолюция 67/246, раздел X).

На той же сессии Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря использовать начиная с 1 января 2013 года механизм купли-продажи валюты на срок для защиты Организации Объединенных Наций от риска колебаний валютных курсов с учетом выводов, представленных во втором докладе Генерального секретаря об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов, обеспечивая при этом, чтобы операционные издержки были наименьшими.

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея приняла к сведению, что пересмотренные потребности в ресурсах для проекта «Умоджа» на 2012 год составляют 65 244 100 долл. США, и утвердила предлагаемые потребности в ресурсах на 2013 год в объеме 69 645 000 долл. США. Кроме того, Ассамблея вновь обратилась к Генеральному секретарю с просьбой информировать государства-члены посредством регулярного проведения неофициальных брифингов для членов Пятого комитета в ходе первой и второй частей возобновленных сессий Ассамблеи, а также представления ежегодных докладов о ходе осуществления проекта по всем аспектам осуществления проекта «Умоджа», в том числе о текущем положении дел, важной деятельности, осуществленной со времени представления предыдущего доклада, и анализе рисков с указанием любых выявленных рисков, мер, которые необходимо принять, положения дел и тенденций, и регулярно обновлять соответствующую информацию на веб-сайте проекта «Умоджа» (резолюция 67/246, раздел III).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея приняла к сведению пятый очередной доклад Генерального секретаря о переходе Организации Объединенных Наций на Международные стандарты учета в государственном секторе и его же доклад о предлагаемых изменениях к Финансовым положениям Организации Объединенных Наций в связи с переходом на Международные стандарты учета в государственном секторе. Ассамблея утвердила изменения к Финансовым положениям Организации Объединенных Наций, предложенные в докладе Генерального секретаря (A/67/345, приложение I), за исключением положения 4.19, и постановила, что пересмотренные Финансовые положения вступят в силу с 1 июля 2013 года. Ассамблея постановила также, в качестве меры на переходный период, не применять предлагаемые положения, касающиеся подготовки и представления финансовых ведомостей, в отношении регулярного бюджета, целевых фондов и резервов и специальных счетов, за исключением счетов операций по поддержанию мира, до 1 января 2014 года (резолюция 67/246, раздел IV).

В апреле 2013 года, на возобновленной части своей шестьдесят седьмой сессии, Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Генерального секретаря об анализе возможностей удовлетворения потребностей Центральных уч-

реждений Организации Объединенных Наций в помещениях на период 2014–2034 годов и просила Генерального секретаря на регулярной основе представлять Ассамблее информацию о ходе осуществления усилий, о которых говорится в принятой резолюции (резолюция 67/254 А, раздел III).

Также на возобновленной части своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Генерального секретаря о пересмотренной смете по разделу 34 бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов на проведение восстановительных работ по ликвидации последствий урагана «Сэнди», уполномочила Генерального секретаря принимать на двухгодичный период 2012–2013 годов обязательства в объеме до 6 063 400 долл. США для проведения работ по смягчению последствий и обязательства в объеме до 131 421 300 долл. США для проведения восстановительных работ и просила его представить информацию об этих работах в контексте второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов. Кроме того, Ассамблея отметила, что, как ожидается, в соответствии с условиями договоров страхования Организации Объединенных Наций расходы на восстановительные работы будут возмещены в пределах сметной суммы в размере 137 851 400 долл. США (резолюция 67/254 А, раздел IV).

Также на возобновленной части этой сессии Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Генерального секретаря о нормах проезда воздушным транспортом и просила Генерального секретаря представить Ассамблее в начале основной части ее шестьдесят восьмой сессии доклад о прогнозируемых совокупных расходах на проезд воздушным транспортом в рамках регулярного бюджета на двухгодичный период 2012–2013 годов с разбивкой по его разделам, включая выплаты в рамках системы паушальных выплат, наряду с соответствующими данными за двухгодичные периоды 2010–2011 и 2008–2009 годов (резолюция 67/254 А, раздел VI).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) второй доклад об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов (резолюции 67/246 и 67/254);
- ii) резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренные сметы (резолюция 42/211, приложение);
- iii) шестой очередной доклад о переходе Организации Объединенных Наций на Международные стандарты учета в государственном секторе (резолюция 60/283, раздел II);
- iv) пятый доклад о ходе осуществления проекта внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов (резолюция 63/262, раздел II);
- v) пятый доклад о ходе осуществления проекта внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов: добавление;

- vi) смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его основной и возобновленной основной сессиях 2013 года;
- vii) смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его двадцать второй, двадцать третьей и двадцать четвертой сессиях и каких-либо специальных сессиях в 2013 году (резолюция 60/251);
- viii) административные и финансовые последствия, вытекающие из доклада Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций (резолюция 46/220);
- b) административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе: заявление, представляемое Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи.

Смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила бюджеты 33 специальных политических миссий, санкционированных ею и/или Советом Безопасности, на общую сумму 566 476 100 долл. США, утвердила покрытие расходов на общую сумму в размере 442 779 600 долл. США нетто, соответствующую нераспределенному остатку ассигнований на специальные политические миссии на двухгодичный период 2012–2013 годов, и ассигновала на специальные политические миссии сумму в размере 124 812 600 долл. США по разделу 3 «Политические вопросы» бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов. Ассамблея уполномочила Генерального секретаря принимать обязательства на сумму, не превышающую 14 млн. долл. США, в счет субсидии, выделяемой Специальному суду по Сьерра-Леоне (резолюция 67/246, раздел I).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила утвердить для Канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по Сахелю сумму в размере 3 624 000 долл. США нетто, проведя ее по разделу 3 «Политические вопросы» (резолюция 67/269).

Документы:

- a) доклад Генерального секретаря о смете расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности (резолюции 67/246 и 67/269);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Генеральный план капитального ремонта

На своей пятьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря ежегодно представлять ей доклады о размещении контрактов на закупки по линии генерального плана капитального ремонта, а также просила

его представлять ей ежегодные доклады о ходе осуществления генерального плана капитального ремонта (резолюция 57/292, раздел II).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря вновь представить информацию о ходе осуществления проекта, графике осуществления, прогнозируемой стоимости осуществления проекта, положении со взносами и резерве оборотных средств в его одиннадцатом ежегодном докладе о ходе осуществления плана, а также включить в него информацию, запрошенную в принятой резолюции. Кроме того, Ассамблея утвердила чистую сумму ассигнований на покрытие сопутствующих расходов в 2013 году, составляющую не более 3 666 100 долл. США, и просила Генерального секретаря представить доклад об окончательной сумме сопутствующих расходов за период с 2008 года по 2013 год только после того, как окончательная сумма этих расходов будет надлежащим образом удостоверена (резолюция 67/246, раздел V).

Документы:

- a) доклад Комиссии ревизоров о генеральном плане капитального ремонта за год, закончившийся 31 декабря 2012 года: Дополнение № 5 (A/68/5 (Vol. V));
- b) доклады Генерального секретаря:
- i) одиннадцатый ежегодный доклад о ходе осуществления генерального плана капитального ремонта (резолюции 57/292 (раздел II), 61/251 и 67/246);
- ii) предложения по финансированию сопутствующих расходов на 2014 год из утвержденного бюджета генерального плана капитального ремонта (резолюция 67/246);
- c) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Финансирование деятельности по отправлению правосудия

[См. пункт 145]

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 130 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Нормы проезда воздушным транспортом (A/67/356)

Расширенный анализ возможностей удовлетворения потребностей Центральных учреждений Организации Объединенных Наций в помещениях на период 2014–2034 годов (A/67/720)

Десятый ежегодный доклад о ходе осуществления генерального плана капитального ремонта (A/67/350)

Предложения по финансированию сопутствующих расходов на 2013 год из утвержденного бюджета генерального плана капитального ремонта (A/67/350/Add.1)

Доклад Комиссии ревизоров (A/67/5 (Vol. V))

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным

вопросам (A/67/381 и A/67/624)

Доклады Генерального секретаря:

Ход строительства дополнительных служебных помещений в комплексе Экономической комиссии для Африки в Аддис-Абебе (A/67/216)

Строительство дополнительных служебных помещений в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби (A/67/217)

Четвертый доклад о ходе осуществления проекта внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов (A/67/360)

Предложения по более эффективному и экономичному использованию ресурсов, выделяемых на поездки воздушным транспортом (A/66/676)

Анализ возможностей удовлетворения потребностей Центральные учреждений Организации Объединенных Наций в помещениях на период 2014–2034 годов (A/66/349)

Система обеспечения организационной жизнеспособности: система принятия мер в чрезвычайных ситуациях (A/67/266)

Пятый очередной доклад о переходе Организации Объединенных Наций на Международные стандарты учета в государственном секторе (A/67/344)

Предлагаемые изменения к Финансовым положениям Организации Объединенных Наций в связи с переходом на Международные стандарты учета в государственном секторе (A/67/345)

Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его организационной, основной и возобновленной основной сессиях 2012 года (A/67/503 и Add.1)

Смета расходов, пересмотренная с учетом решений, содержащихся в итоговом документе Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию под названием «Будущее, которого мы хотим» (A/67/591)

Первый доклад об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов (A/67/592)

Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его девятнадцатой, двадцатой и двадцать первой сессиях (A/67/607)

Пересмотренная смета: последствия изменений обменных курсов и темпов инфляции (A/66/614)

Заклучения Рабочей группы высокого уровня по вопросу о степени важности программ (A/66/680)

Всеобъемлющий доклад о работе Департамента по вопросам охраны и безопасности Организации Объединенных Наций (A/67/526)

Бюро Организации Объединенных Наций по вопросам партнерства (A/67/165 и Corr.1)

Пересмотренная смета по разделу 34 бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов на проведение восстановительных

работ по ликвидации последствий урагана «Сэнди» (A/67/748)

Административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год: заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи (A/C.5/67/3)

Смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности (A/67/346/Add.1–8)

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренные сметы (A/C.5/67/15)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.4, 5, 11, 12, 14, 16–27, 30 и 35
Доклады Пятого комитета	A/67/677 и Add.1–3
Пленарные заседания	A/67/PV.62, 73, 76 и 90
Резолюции	67/246, 67/247, 67/254 A и B и 67/269

136. Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов

Во исполнение положения 2.4 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций во втором году финансового периода Генеральный секретарь представляет Генеральной Ассамблее на ее очередной сессии предлагаемый бюджет по программам на следующий финансовый период. На своей шестьдесят седьмой сессии Ассамблея рассматривала данный вопрос в рамках пункта, озаглавленного «Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций» (см. также пункт 134).

В 2003 году, на своей пятьдесят восьмой сессии, Генеральная Ассамблея: постановила, что содержание описательных частей программ в брошюрах бюджета по программам будет идентично содержанию двухгодичного плана по программам; постановила далее сохранить нынешний формат предлагаемого бюджета по программам и объем содержащейся в нем информации; просила Генерального секретаря включать во введение к бюджетным брошюрам информацию о новых и/или пересмотренных мандатах, утвержденных Ассамблеей после утверждения двухгодичного плана по программам; просила Генерального секретаря обеспечить четкое определение в рамках всех разделов предлагаемого бюджета по программам ресурсов, предназначенных для осуществления функций контроля и оценки (резолюция 58/269).

На своей шестидесятой сессии Генеральная Ассамблея одобрила предложение о том, чтобы просьбы о выделении субсидии Институту Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения представлялись на рассмотрение и утверждение Ассамблеи на двухгодичной основе в контексте рассмотрения ею предлагаемых бюджетов по программам на соответствующие двухгодичные периоды (резолюция 60/248, раздел IV).

На своей шестьдесят шестой сессии Генеральная Ассамблея сослалась на раздел III своей резолюции 60/283 и пункт 115 своей резолюции 66/246 и приняла

к сведению доклад Генерального секретаря об ограниченных бюджетных полномочиях. Ассамблея одобрила выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/7/Add.18), в котором Комитет, в частности, рекомендовал продолжать использовать существующий механизм ограниченных бюджетных полномочий на экспериментальной основе в двухгодичном периоде 2012–2013 годов и обратиться к Генеральному секретарю с просьбой представить Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии информацию по вопросам, поднятым в этом докладе (резолюция 66/258, раздел I).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея предложила Генеральному секретарю подготовить предлагаемый им бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов на основе предварительной сметы в объеме 5 392 672 400 долл. США по пересмотренным расценкам 2012–2013 годов и просила Генерального секретаря при представлении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов учесть приоритетность направлений деятельности, указанных в пункте 12 принятой резолюции (резолюция 67/248).

На той же сессии Генеральная Ассамблея одобрила выводы и рекомендации Комитета по программе и координации в отношении предлагаемых стратегических рамок на период 2014–2015 годов, содержащиеся в разделе В главы II его доклада о работе его пятьдесят второй сессии, и постановила не принимать решения в отношении содержания части первой «Общий обзор плана» предлагаемых стратегических рамок. Кроме того, Ассамблея просила Генерального секретаря подготовить предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов с учетом приоритетных направлений и на основе стратегических рамок, утвержденных в принятой резолюции (резолюция 67/236).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила пересмотренный план завершения к декабрю 2015 года проектирования, сборки и ввода в эксплуатацию базовой конфигурации и первой очереди системы «Умоджа» и напомнила, что бюджетные последствия осуществления этого проекта будут рассматриваться в контексте предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюция 67/246, раздел III).

На той же сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить в контексте предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов обновленную информацию о ходе осуществления мер, принятых для решения задач по обеспечению защищенности информации, включая меры, принятые для противодействия любым угрозам кибератаки (резолюция 67/254, раздел I).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила отложить до основной части своей шестьдесят восьмой сессии рассмотрение доклада Генерального секретаря об анализе механизмов финансирования и поддержки специальных политических миссий (решение 67/552 C).

Документы:

- a) предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов: Дополнение № 6: A/68/6 (Introduction), (Sects. 1–3), (Sect. 4 и Corr.1), (Sect. 5), (Sect. 6 и Corr.1), (Sect. 7 и Corr.1), (Sects. 8–21), (Sect. 22

и Corr.1), (Sects. 23–25) (Sect. 26 и Corr.1), (Sect. 27 и Corr.1), (Sect. 28), (Sects. 29 и 29A–29G) (Sect. 29H и Corr.1) (Sects. 30–36) и (Income sects. 1–3);

- b) доклады Генерального секретаря:
- i) сводный доклад об изменениях к двухгодичному плану по программам, отраженных в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюции 58/269 и 62/224) (A/68/75);
- ii) смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности (резолюции 67/246 (раздел I) и 67/269);
- iii) анализ механизмов финансирования и поддержки специальных политических миссий (решение 67/552 C);
- iv) ход эксперимента с использованием ограниченных бюджетных полномочий (резолюции 60/283 (раздел III) и 66/258 (раздел I));
- v) резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренные сметы (резолюции 42/211 (приложение) и 67/248);
- vi) пересмотренная смета: последствия изменений обменных курсов и темпов инфляции;
- vii) смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его двадцать второй, двадцать третьей и двадцать четвертой сессиях (и каких-либо специальных сессиях, проведенных в 2013 году) (резолюция 67/246);
- viii) смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Экономическим и Социальным Советом на его основной сессии 2013 года;
- ix) шестой очередной доклад о переходе Организации Объединенных Наций на Международные стандарты учета в государственном секторе (резолюции 60/283 (раздел II) и 67/246);
- x) отправление правосудия в Организации Объединенных Наций (резолюции 61/261, 65/259, 67/241 и 67/246);
- xi) пятый доклад о ходе внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов (резолюция 67/246, раздел IX);
- xii) пятый доклад о ходе внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов: добавление;
- xiii) итоги проектно-технического обоснования стратегического плана сохранения наследия (резолюции 65/259 и 66/247);
- xiv) одиннадцатый ежегодный доклад о ходе осуществления генерального плана капитального ремонта (резолюция 67/246);

- xv) доклад Генерального секретаря о предложениях по финансированию сопутствующих расходов на 2014 год из утвержденного бюджета генерального плана капитального ремонта (резолюция 67/246);
- xvi) ход строительства дополнительных служебных помещений в комплексе Экономической комиссии для Африки в Аддис-Абебе (резолюция 67/246);
- xvii) формат и организационные аспекты политического форума высокого уровня по устойчивому развитию (резолюция 67/290);
- c) записка Генерального секретаря, препровождающая просьбу о выделении субсидии Институту Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения в связи с рекомендациями Совета попечителей Института в отношении программы работы Института на 2014–2015 годы (резолюция 60/248, раздел IV) (A/68/80);
- d) доклад Независимого консультативного комитета по ревизии, озаглавленный «Внутренний надзор: предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов» (A/68/86);
- f) доклад Комитета по программе и координации о его пятьдесят третьей сессии: Дополнение № 16 (A/68/16);
- g) доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам: Дополнение № 7 (A/68/7) и добавления.

Счет развития

В 2001 году, на своей пятьдесят шестой сессии, Генеральная Ассамблея постановила продолжать следить за использованием Счета развития (резолюция 56/237).

Документы:

- a) доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Осуществление проектов, финансируемых со Счета развития: восьмой периодический доклад» (резолюция 56/237) (A/68/92);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций

В 1991 году, на своей сорок шестой сессии, Генеральная Ассамблея постановила рассматривать пункт, касающийся пенсионной системы Организации Объединенных Наций, в четные годы (резолюция 46/220) — при том понимании, однако, что рассмотрение и утверждение всех вопросов, связанных с расходами Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, включая двухгодичные бюджеты Фонда, будут осуществляться Пятым комитетом и Ассамблеей в рамках пункта повестки дня, посвященного бюджету по программам Организации Объединенных Наций на двухгодичный период (см. A/54/206).

Документы:

- a) доклад Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций об административных расходах Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций (резолюция 46/220) (относится также к пункту 135);
- b) доклад Генерального секретаря об административных и финансовых последствиях, вытекающих из доклада Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций;
- c) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам о бюджете по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов: Дополнение № 7 (A/68/7).

Административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2013 год

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея сослалась на свою резолюцию 67/257 и свое решение 67/551, а также приняла к сведению заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, об административных и финансовых последствиях решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год. Кроме того, Ассамблея одобрила выводы и рекомендации, содержащиеся в соответствующем докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (резолюция 67/254 В).

Документы:

- a) административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2013 год: заявление, представляемое Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи;
- b) доклад Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год: Дополнение № 30 (A/68/30);
- c) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 130 повестки дня)

[*См. сведения по пункту 135, рубрика «Документы шестьдесят седьмой сессии»*]

Доклад Генерального секретаря о набросках предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов (A/67/529 и Corr.1)

Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/625)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.3–5, 11, 12, 14, 16–24, 26, 27 и Add.1, 30 и 35

Доклады Пятого комитета A/67/668, A/67/669, A/67/673 и A/67/677 и Add.1–3

Проект резолюции	A/67/L.72
Пленарные заседания	A/67/PV.62, 73, 76, 90 и 91
Резолюции	67/236, 67/241, 67/246, 67/247 A–C, 67/248, 67/254 A и B, 67/258, 67/269 и 67/290
Решения	67/551 и 67/552 C

137. Планирование по программам

В 2003 году, на своей пятьдесят восьмой сессии, Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря вместо четырехлетнего среднесрочного плана подготовить на экспериментальной основе стратегические рамки для представления Ассамблее на ее пятьдесят девятой сессии (резолюция 58/269).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея рассмотрела доклад Комитета по программе и координации о работе его пятьдесят второй сессии и одобрила выводы и рекомендации Комитета в отношении предлагаемых стратегических рамок на период 2014–2015 годов, содержащиеся в разделе В главы II этого доклада, а также постановила не принимать решения в отношении содержания части первой «Общий обзор плана» предлагаемых стратегических рамок на период 2014–2015 годов (резолюция 67/236).

На той же сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря подготовить предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов с учетом приоритетных направлений и на основе стратегических рамок, утвержденных в принятой резолюции (резолюция 67/236).

Документы:

- a) доклад Комитета по программе и координации о его пятьдесят третьей сессии (3–28 июня 2013 года): Дополнение № 16 (A/68/16);
- b) предлагаемые стратегические рамки на период 2014–2015 годов: Дополнение № 6 (часть первая «Общий обзор плана» (A/67/6 (Part one)) и часть вторая «Двухгодичный план по программам» (A/67/6 (Prog. 1), (Prog. 2 и Согг.1) и (Prog. 3–28));
- d) доклад Генерального секретаря об исполнении программ Организации Объединенных Наций в двухгодичном периоде 2010–2011 годов (A/67/77).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 131 повестки дня)

Доклад Комитета по программе и координации о его пятьдесят второй сессии: Дополнение № 16 (A/67/16)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.3 и 22
Доклад Пятого комитета	A/67/668
Пленарное заседание	A/67/PV.22
Резолюция	67/236

138. Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций

В 1975 году, на своей тридцатой сессии, Генеральная Ассамблея постановила включить в предварительную повестку дня своей тридцать первой сессии пункт, озаглавленный «Чрезвычайное финансовое положение Организации Объединенных Наций» (резолюция 3538 (XXX)). Ассамблея рассматривала данный вопрос на своих тридцать первой–тридцать девятой сессиях (резолюции 31/191, 32/104, 33/430, 35/113, 36/116 А и В, 37/13, 38/228 А и В и 39/239 А и В и решение 34/435).

В повестку дня сороковой сессии был по просьбе Генерального секретаря (А/40/247) включен пункт, озаглавленный «Нынешний финансовый кризис Организации Объединенных Наций». Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих сороковой и сорок второй — сорок пятой сессиях (резолюции 42/212, 43/215, 44/195 А и В и 45/236 А и В и решения 40/471, 40/472 и 42/460).

На своей сорок седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила рассматривать в будущем пункты, озаглавленные «Нынешний финансовый кризис Организации Объединенных Наций» и «Чрезвычайное финансовое положение Организации Объединенных Наций», в рамках одного пункта, озаглавленного «Улучшение финансового положения Организации Объединенных Наций», а также постановила рассматривать финансовое положение Организации по мере необходимости (резолюция 47/215).

Начиная со своей сорок восьмой сессии Генеральная Ассамблея включает данный пункт в повестку дня (резолюция 48/220 и решения 49/474, 50/496, 51/462, 52/496, 53/494, 54/495, 55/493, 56/482, 57/598, 58/575, 59/569, 60/566 и 61/566).

Документ: периодический доклад Генерального секретаря (резолюция 47/215).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 132 повестки дня)

Доклад Генерального секретаря об улучшении финансового положения Организации Объединенных Наций (А/67/522 и Add.1)

Краткие отчеты А/С.5/67/SR.6, 8, 30 и 32

139. План конференций

В 1957 году, на своей двенадцатой сессии, Генеральная Ассамблея приняла по пункту повестки дня, озаглавленному «Бюджетная смета на 1958 финансовый год», резолюцию под названием «План конференций» (резолюция 1202 (XII)). Данный вопрос рассматривался Генеральной Ассамблеей на ее семнадцатой, восемнадцатой и двадцатой–шестьдесят шестой сессиях (резолюции 1851 (XVII), 1987 (XVIII), 2116 (XX), 2239 (XXI), 2361 (XXII), 2478 (XXIII), 2609 (XXIV), 2693 (XXV), 2834 (XXVI) и 2960 (XXVII) и решение от 11 декабря 1973 года, а также резолюции 3351 (XXIX), 3491 (XXX), 31/140, 32/71, 33/55, 34/50, 35/10, 36/117, 37/14, 38/32, 39/68, 40/243, 41/177, 42/207, 43/222, 44/196, 45/238, 46/190, 47/202, 48/222, 49/221, 50/206, 51/211, 52/214, 53/208, 54/248,

55/222, 56/242, 57/283, 58/250, 59/265, 60/236, 61/236, 62/225, 63/248, 63/284, 64/230, 65/245 и 66/233).

В 1974 году, на своей двадцать девятой сессии, Генеральная Ассамблея учредила Комитет по конференциям в составе 22 государств-членов (резолюция 3351 (XXIX)).

На своей сорок третьей сессии Генеральная Ассамблея постановила сохранить за Комитетом по конференциям статус постоянного вспомогательного органа, состоящего из 21 члена, которые будут назначаться Председателем Ассамблеи после консультаций с председателями региональных групп сроком на три года (резолюция 43/222 В) (см. также пункт 117(f)).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея предложила государствам-членам включать в новые мандаты директивных органов достаточную информацию о распорядке работы конференций или совещаний для целей организации их проведения, а также просила Генерального секретаря представить на ее шестьдесят восьмой сессии предложения по проведению всеобъемлющего обзора конференционного обслуживания, обращая особое внимание на любые случаи дублирования или излишние элементы, в целях выявления новаторских идей, возможностей получения синергического эффекта и других мер экономии средств, реализация которых не скажется на качестве обслуживания (резолюция 67/237).

На той же сессии Генеральная Ассамблея приветствовала применение, когда это возможно, правила близости расположения в качестве эффективного подхода к обслуживанию совещаний, проводимых за пределами соответствующих мест службы, и в этой связи просила Генерального секретаря неукоснительно применять правило близости расположения при обслуживании тех совещаний, в отношении которых оно применимо, без ущерба для качества услуг и представить Комитету по конференциям доклад по этому вопросу на его основной сессии в 2013 году, а также с удовлетворением отметила усилия Генерального секретаря, предпринимаемые в контексте инициативы по комплексному глобальному управлению в целях разработки и введения в четырех основных местах службы общих показателей для оценки работы и единых информационно-технических систем (как то gData, gMeets, gDoc и gText), и просила Генерального секретаря представить Ассамблее доклад по этому вопросу на ее шестьдесят восьмой сессии (резолюция 67/237).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея сослалась на пункты 23 и 24 приложения к своей резолюции 55/285 и на пункт 23 раздела IV своей резолюции 66/233 и просила Генерального секретаря доработать концепцию разумного использования бумаги, чтобы она стала более всеобъемлющей концепцией, основанной на применении современной технологии в целях повышения качества обслуживания государств-членов, учитывая при этом принцип равенства шести официальных языков Организации Объединенных Наций, и представить Ассамблее на ее шестьдесят восьмой сессии доклад по этому вопросу, включив в него подробную информацию, охватывающую следующие элементы: а) технические контрольные показатели, в том числе безопасности данных и услуг, предоставляемых государствам-членам; б) последствия для финансовых и людских ресурсов и бюджетных и закупочных процедур; в) сроки реализации в четырех основных местах службы; д) интеграцию соответствующих проектов в области информационно-коммуникацион-

ных технологий с системой «Умоджа»; е) планы обеспечения бесперебойного функционирования; f) возможные потребности в учебной подготовке; g) наличие портала, посвященного вопросам разумного использования бумаги; h) доступность для лиц с ограниченными возможностями (резолюция 67/237).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря прилагать дальнейшие согласованные усилия по содействию осуществлению программ налаживания контактов, как то организации учебной практики и стажировки, и к внедрению новаторских методов повышения осведомленности о таких программах, в том числе посредством налаживания партнерских связей с государствами-членами, соответствующими международными организациями и языковыми учебными заведениями во всех регионах, в частности для преодоления значительного отставания в этой области в Африке и Латинской Америке, и представить Ассамблее доклад по этому вопросу на ее шестьдесят восьмой сессии (резолюция 67/237).

Документы:

- a) доклад Комитета по конференциям за 2013 год: Дополнение № 32 (A/68/32);
- b) доклад Генерального секретаря о плане конференций (резолюция 67/237);
- c) проект пересмотренного расписания конференций и совещаний на 2013 год (A/АС.172/2013/L.2);
- d) назначение членов Комитета по конференциям;
- e) повестка дня и программа работы на 2013 год (A/АС.172/2013/1);
- f) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам;
- g) письмо Председателя Комитета по конференциям на имя Председателя Генеральной Ассамблеи.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 133 повестки дня)

Доклад Комитета по конференциям: Дополнение № 32 (A/67/32)

Доклад Генерального секретаря о плане конференций (A/67/127 и Согг.1)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/523)

Расписание конференций и совещаний Организации Объединенных Наций на 2012 и 2013 годы (A/АС.172/2012/2)

Письмо Председателя Комитета по конференциям на имя Председателя Генеральной Ассамблеи (A/67/352 и Add.1)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.9 и 22

Доклад Пятого комитета A/67/664

Пленарное заседание A/67/PV.62

Резолюция 67/237

140. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций

Государства-члены делают взносы в регулярный бюджет Организации Объединенных Наций в соответствии со шкалой взносов, утвержденной Генеральной Ассамблеей по рекомендации Комитета по взносам (см. пункт 116(b)). Эта шкала взносов используется также для распределения расходов по генеральному плану капитального ремонта. Кроме того, шкала с изменениями, внесенными в нее в соответствии с положениями резолюций 55/235 и 55/236 и других резолюций, касающихся финансирования операций по поддержанию мира, используется для распределения между государствами-членами расходов на операции по поддержанию мира. Ставки шкалы взносов в регулярный бюджет и на операции по поддержанию мира используются также для распределения расходов Международного уголовного трибунала по Руанде, Международного трибунала по бывшей Югославии и Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов.

В 1999 году, на своей пятьдесят четвертой сессии, Генеральная Ассамблея постановила, что просьбы о применении изъятия, предусмотренного в статье 19 Устава, должны подаваться государствами-членами Председателю Ассамблеи как минимум за две недели до начала сессии Комитета по взносам, с тем чтобы их можно было всесторонним образом рассмотреть (резолюция 54/237 С).

На своей пятьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея одобрила выводы и рекомендации Комитета по взносам относительно многолетних планов выплат, содержащиеся в пунктах 17–23 его доклада (A/57/11). В число этих рекомендаций входили рекомендации просить Генерального секретаря направлять информацию о представлении многолетних планов выплат Ассамблее через Комитет и представлять Ассамблее через Комитет ежегодный доклад о ходе выполнения государствами-членами планов выплат по состоянию на 31 декабря каждого года (резолюция 57/4 В).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея утвердила шкалу взносов на период 2013–2015 годов на основе рекомендаций Комитета по взносам и с использованием той же методологии, которая применялась при подготовке шкалы взносов на предыдущие четыре периода. Ассамблея признала, что нынешняя методология может быть усовершенствована, но при этом следует учитывать принцип платежеспособности. Ассамблея признала также необходимость углубленного изучения методологии эффективным и оперативным образом с учетом мнений, выраженных государствами-членами, и просила Комитет по взносам провести пересмотр элементов методологии построения шкалы взносов и вынести по ним соответствующие рекомендации, с тем чтобы она отражала платежеспособность государств-членов, и доложить Ассамблее об этом в ходе основной части ее семидесятой сессии (резолюция 67/238).

Документы:

- a) доклад Комитета по взносам о его семьдесят третьей сессии (3–21 июня 2013 года): Дополнение № 11 (A/68/11);
- b) доклад Генерального секретаря о многолетних планах выплат (A/68/68).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 134 повестки дня)

Доклад Комитета по взносам о его семьдесят второй сессии (4–29 июня 2012 года): Дополнение № 11 (A/67/11)

Доклад Генерального секретаря о многолетних планах выплат (A/67/75)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.2, 4 и 22

Доклад Пятого комитета A/67/502 и Add.1

Пленарные заседания A/67/PV.23 и 62

Резолюции 67/2 и 67/238

141. Управление людскими ресурсами

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей для рассмотрения не позднее основной части ее шестьдесят восьмой сессии всеобъемлющий доклад по вопросу о мобильности с целью дальнейшего уточнения предлагаемой политики мобильности, включив в этот доклад информацию о динамике мобильности, о подборе и найме персонала, о советах профессиональных сетей, о критериях неприменения правил ротации, о влиянии на равное представительство мужчин и женщин и на географическое распределение, о должностях, на которые не распространяются правила ротации, об административных и финансовых последствиях, о сохранении институциональных знаний, о показателях и о влиянии на отправление правосудия. Кроме того, Ассамблея просила представить альтернативу этому предложению, которая основывалась бы на стимулах и инструментах воздействия (резолюция 67/255).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) состав Секретариата: демографические характеристики персонала (резолюции 57/305 (разд. IX), 59/266, 60/238, 61/244 и 63/250);
- ii) практика Генерального секретаря в дисциплинарных вопросах и случаях возможного преступного поведения, 1 июля 2012 года — 30 июня 2013 года (A/68/130);
- iii) мобильность (резолюция 67/255);
- iv) поправки к Положениям и правилам о персонале (A/68/129);
- v) специальные меры по защите от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (резолюция 57/306);
- vi) условия службы и вознаграждение должностных лиц, помимо должностных лиц Секретариата: члены Международного Суда и Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов, судьи и судьи *ad litem* Международного трибунала по бывшей Югославии и Международного уголовного трибунала по Руанде (A/68/188);
- vii) условия службы и вознаграждение должностных лиц, обслуживающих Генеральную Ассамблею, помимо должностных лиц Секрета-

риата: постоянно работающие члены Комиссии по международной гражданской службе и Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/68/187);

- viii) прикомандирование военного и полицейского персонала, находящегося на действительной службе (резолюция 67/287) (см. также пункт 149);
- ix) пристраивание сотрудников Организации Объединенных Наций, пострадавших от стихийных бедствий, злонамеренных деяний и серьезных аварий;
- b) доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 135 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Практика Генерального секретаря в дисциплинарных вопросах и случаях возможного преступного поведения, 1 июля 2010 года — 30 июня 2011 года (A/66/135) и 1 июля 2011 года — 30 июня 2012 года (A/67/171 и Согг.1)

Поправки к Правилам о персонале (A/67/99 и Согг.1)

Обзор хода реформы системы управления людскими ресурсами: на пути к формированию единого, динамичного и поддающегося адаптации контингента сотрудников (A/67/324 и Add.1)

Деятельность Бюро по вопросам этики (A/67/306)

Состав Секретариата: демографические характеристики персонала (A/66/347 и A/67/329)

Состав Секретариата: безвозмездно предоставляемый персонал, пенсионеры и консультанты (A/67/329/Add.1)

Список сотрудников Секретариата Организации Объединенных Наций

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/545)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.15 и 27

Доклад Пятого комитета A/67/816

Пленарное заседание A/67/PV.73

Резолюция 67/255

142. Объединенная инспекционная группа

В 1966 году, на своей двадцать первой сессии, Генеральная Ассамблея учредила Объединенную инспекционную группу на первоначальный четырехлетний срок (резолюция 2150 (XXI)); позднее Ассамблея постановила продлить срок деятельности Группы до 31 декабря 1973 года (резолюция 2735 A (XXV)), а затем еще на четыре года (резолюция 2924 B (XXVII)). На своей тридцать первой сессии Ассамблея утвердила статут Объединенной инспекционной группы в

качестве вспомогательного органа Ассамблеи и директивных органов всех специализированных учреждений, которые признали новый статут (резолюция 31/192). С 1 января 1978 года состав Группы был увеличен с 8 до не более чем 11 инспекторов.

Генеральная Ассамблея неоднократно рассматривала этот вопрос в период с двадцать первой по шестьдесят шестую сессии (резолюции 2150 (XXI), 2360 А (XXII), 2735 А (XXV), 2924 В (XXVII), 31/192, 32/199, 37/124, 38/229, 39/242, 40/259, 41/213, 42/218, 43/221, 44/184, 45/237, 48/221, 50/233, 54/16, 54/255, 55/230, 56/245, 57/284 А и В, 58/286, 59/267, 60/258, 61/238, 61/260, 62/226, 62/246, 63/272, 64/262, 65/270 и 66/259).

На своей пятидесятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря и предложила административным руководителям участвующих в работе Объединенной инспекционной группы организаций принять необходимые меры для обеспечения того, чтобы тематические доклады Группы проходили по соответствующим основным пунктам повестки дня, касающимся программ работы Ассамблеи, других соответствующих органов и подразделений Организации Объединенных Наций и соответствующих директивных органов других участвующих организаций (резолюция 50/233).

На своей пятьдесят четвертой сессии Генеральная Ассамблея одобрила систему контроля за исполнением решений, описанную в приложении к докладу Группы (А/52/34), и предложила Группе включать в свои ежегодные доклады утвержденные рекомендации, которые не были выполнены (резолюция 54/16).

На своей пятьдесят пятой сессии Генеральная Ассамблея постановила рассматривать годовые доклады Группы на ежегодной основе (резолюция 55/230).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея постановила, что Группа будет включать в свои годовые доклады информацию об осуществлении организациями рекомендаций Группы и достигнутых ими результатах в плане выполнения этих рекомендаций, одобренных их директивными органами, и о созданных участвующими организациями механизмах для представления вышеуказанной информации (резолюция 59/267).

На своей шестьдесят первой сессии Генеральная Ассамблея просила включать в доклады Группы также информацию о сэкономленных средствах, доле рекомендаций, с которыми согласились, и ходе выполнения рекомендаций по каждому показателю отдачи (резолюция 61/238, разд. I).

В апреле 2007 года, на своей возобновленной шестьдесят первой сессии, Генеральная Ассамблея постановила начиная с шестьдесят второй сессии рассматривать годовой доклад и программу работы Объединенной инспекционной группы одновременно в ходе первой части своих возобновленных сессий (резолюция 61/260).

В апреле 2011 года, на своей возобновленной шестьдесят пятой сессии, Генеральная Ассамблея вновь обратилась с просьбой к Группе, в соответствии с ее мандатом, по-прежнему уделять в своей работе и в докладах особое внимание вопросам общесистемного характера, представляющим интерес и являющимся актуальными для участвующих организаций и государств — членов Организации Объединенных Наций, и выносить рекомендации о мерах, направленных на предотвращение полного или частичного дублирования и обеспечение более

эффективного и результативного использования ресурсов при осуществлении мандатов Организации, и подчеркнула необходимость постоянного обновления и совершенствования Группой ее средне- и долгосрочной стратегии на 2010–2019 годы с учетом изменяющихся условий, в которых она осуществляет свою деятельность, и вызванных такими условиями проблем. Ассамблея также повторила просьбу, обращенную к Генеральному секретарю и содержащуюся в ее резолюции 64/262, в свете продолжающегося внесения изменений в средне- и долгосрочную стратегию на 2010–2019 годы, надлежащим образом учитывать потребности в ресурсах, связанные с осуществлением соответствующих элементов стратегии, в предлагаемых бюджетах по программам, в том числе учесть потребности, относящиеся к двухгодичному периоду 2012–2013 годов. Кроме того, Ассамблея предложила Группе представить ей доклад о процессе реформы и прогрессе, достигнутом в его осуществлении, и вынести новые оценки в отношении вариантов повышения эффективности ее работы и просила Генерального секретаря доложить Ассамблее о любых соответствующих последствиях (резолюция 65/270).

На своей шестьдесят шестой сессии Генеральная Ассамблея просила Группу представить ей на ее шестьдесят седьмой сессии дополнительные замечания и рекомендации, касающиеся опыта применения системы контроля за выполнением вынесенных в докладах Группы рекомендаций, уделяя при этом особое внимание директивным решениям и выполнению утвержденных рекомендаций, включая принятые Группой меры по обеспечению своевременного и систематического контроля за выполнением тех рекомендаций, которые были одобрены директивными органами участвующих организаций. Кроме того, Ассамблея просила Генерального секретаря представить на ее шестьдесят седьмой сессии и на последующих сессиях доклад о внедрении веб-системы контроля за выполнением рекомендаций (резолюция 66/259).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея вновь обратилась к Генеральному секретарю и другим административным руководителям участвующих организаций с просьбой оказывать Группе всестороннее содействие в своевременном получении всей запрашиваемой ею информации. Ассамблея просила Группу рассмотреть вопрос об оптимизации числа проектов, включаемых в ее программу работы, путем определения степени их приоритетности (резолюция 67/256).

Документы:

- a) годовой доклад Объединенной инспекционной группы за 2013 год и программа работы на 2014 год: Дополнение № 34 (A/68/34);
- b) записки Генерального секретаря, сопровождающие доклады Объединенной инспекционной группы:
- i) об обзоре системы руководства и управления в Международном агентстве по атомной энергии (JIU/REP/2012/13);
- ii) о предоставлении паушальных выплат взамен льгот (JIU/REP/2012/9);
- iii) об обзоре систем общеорганизационного планирования ресурсов в учреждениях Организации Объединенных Наций (JIU/REP/2012/8) (A/68/344);

- iv) об обзоре системы руководства и управления, а также децентрализации во Всемирной организации здравоохранения, части I и II (JIU/REP/2012/6 и 7);
- v) об обзоре использования индивидуальных консультантов в системе Организации Объединенных Наций (JIU/REP/2012/5) (A/68/67);
- с) записка Генерального секретаря о докладе Объединенной инспекционной группы за 2013 год (резолюция 65/270);
- d) доклад Объединенной инспекционной группы о нормах и стандартах оценки, инспекции и расследований.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 136 повестки дня)

Доклад Объединенной инспекционной группы за 2012 год и программа работы на 2013 год: Дополнение № 34 (A/67/34)

Записки Генерального секретаря, препровождающие доклады Объединенной инспекционной группы, а также его замечания и замечания Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций относительно докладов Объединенной инспекционной группы по следующим вопросам:

Наем персонала в организациях системы Организации Объединенных Наций: сравнительный анализ и система контрольных параметров (A/67/888 и Add.1)

Стратегическое планирование в системе Организации Объединенных Наций (A/67/873 и Add.1)

Финансирование гуманитарных операций в системе Организации Объединенных Наций (A/67/867 и Add.1)

Оценка деятельности сети «ООН-океаны» (A/67/400 и Add.1)

Взаимоотношения между сотрудниками и руководством в Организации Объединенных Наций (A/67/136 и Add.1)

Практика использования отпусков по болезни в системе Организации Объединенных Наций (A/67/337 и Add.1)

Функция расследований в системе Организации Объединенных Наций (A/67/140 и Add.1)

Обеспечение бесперебойного функционирования в рамках системы Организации Объединенных Наций (A/67/83 и Add.1)

Управление информационно-коммуникационными технологиями в организациях системы Организации Объединенных Наций (A/67/119 и Add.1)

Записка Генерального секретаря о докладе Объединенной инспекционной группы за 2012 год (A/67/724)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.23 и 27
Доклад Пятого комитета	A/67/817
Пленарное заседание	A/67/PV.73
Резолюция	67/256

143. **Общая система Организации Объединенных Наций**

В своей резолюции 3042 (XXVII) Генеральная Ассамблея постановила учредить в принципе Комиссию по международной гражданской службе для регулирования и координации условий службы в рамках общей системы Организации Объединенных Наций. В своей резолюции 3357 (XXIX) Ассамблея утвердила статут Комиссии по международной гражданской службе. Общая система Организации Объединенных Наций объединяет 13 организаций, которые согласились со статутом Комиссии и которые вместе с самой Организацией Объединенных Наций участвуют в общей системе окладов и пособий Организации Объединенных Наций. Другие организации формально не приняли статут, однако в полном объеме участвуют в работе Комиссии и/или применяют общую систему окладов, пособий и льгот. Согласно ее статуту, Комиссия представляет на рассмотрение Ассамблее годовой доклад, который также препровождается руководящим органам других организаций общей системы через их административных руководителей.

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Комиссию доложить ей на ее шестьдесят восьмой сессии о ходе проведения всеобъемлющего пересмотра пакета вознаграждения персонала категории специалистов и выше, выносимых по нему предварительных заключений и его административных аспектах (резолюция 67/257).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея, рассмотрев доклад Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год, постановила по рекомендации Пятого комитета просить Комиссию сохранить нынешний множитель корректива по месту службы для Нью-Йорка до 31 января 2013 года при том понимании, что функционирование системы коррективов по месту службы в обычном порядке возобновится с 1 февраля 2013 года (решение 67/551).

Документы:

- a) доклад Комиссии по международной гражданской службе за 2013 год: Дополнение № 30 (A/68/30);
- b) административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2013 год: заявление, представляемое Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи;
- c) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 137 повестки дня)

Доклад Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год: Дополнение № 30 (A/67/30 и Corr.1)

Административные и финансовые последствия решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год: заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи (A/C.5/67/3)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам об административных и финансовых последствиях решений и рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии по международной гражданской службе за 2012 год (A/67/573)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.16, 22 и 27
Доклад Пятого комитета	A/67/678 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.62 и 73
Резолюция	67/257
Решение	67/551

144. Доклад о деятельности Управления служб внутреннего надзора

Управление служб внутреннего надзора (УСВН) было учреждено в 1994 году Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 48/218 В. Ассамблея постановила включить в предварительную повестку дня своей пятидесятой сессии пункт, озаглавленный «Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора».

Генеральная Ассамблея продолжила рассматривать этот пункт на своих пятидесятой и пятьдесят четвертой–пятьдесят седьмой сессиях (резолюции 50/239, 54/244, 55/259, 56/246 и 57/287 А–С).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея в рамках рассмотрения пункта, озаглавленного «Обзор осуществления резолюций 48/218 В и 54/244 Генеральной Ассамблеи», просила Генерального секретаря обеспечить, чтобы годовые и полугодовые доклады, представляемые УСВН Ассамблее, содержали названия и резюме всех докладов Управления, изданных в течение года, а первоначальные варианты докладов Управления, которые не представляются Ассамблее, предоставлялись в распоряжение любого государства-члена по его просьбе, и постановила далее, что доклады Управления должны представляться непосредственно Ассамблее в том виде, в каком они представлены Управлением, и что замечания Генерального секретаря могут представляться в отдельном докладе (резолюция 59/272).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своей шестидесятой сессии (резолюции 60/255 (разд. I) и 60/257 и решение 60/551 А).

На своей шестидесятой сессии Генеральная Ассамблея, в рамках рассмотрения пункта повестки дня, озаглавленного «Доклад Генерального секретаря о деятельности Управления служб внутреннего надзора», постановила изменить название этого пункта на «Доклад о деятельности Управления служб внутреннего надзора» в соответствии с пунктом 3 своей резолюции 59/272 (резолюция 60/259).

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих шестьдесят первой–шестьдесят шестой сессиях (резолюции 61/275, 61/279, 62/87, 62/225, 62/232, 62/236, 62/247, 63/248, 63/265, 64/232, 65/250 и 66/236).

На своей шестьдесят четвертой сессии в рамках рассмотрения пункта, озаглавленного «Обзор осуществления резолюций 48/218 В, 54/244 и 59/272 Гене-

ральной Ассамблеи», Генеральная Ассамблея одобрила замечания, комментарии и рекомендации в отношении результативности, эффективности и воздействия деятельности УСВН, содержащиеся в приложении к годовому докладу Независимого консультативного комитета по ревизии (A/64/288), просила Генерального секретаря обеспечить выполнение в полном объеме положений пунктов 20(a)–(c), 20(e), 27, 29, 33, 35 и 39 приложения и просила его далее не принимать никаких мер в связи с положениями пунктов 19, 20(d), 21, 22, 24, 42 и 43 приложения. Ассамблея также постановила вернуться к рассмотрению вопросов и рекомендаций, содержащихся в пунктах 19, 20(d), 21, 22, 24, 42 и 43 приложения, не позднее чем в ходе основной части ее шестьдесят шестой сессии (резолюция 64/263).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея вновь подтвердила независимость и отдельные и различные роли внутренних и внешних надзорных механизмов, рекомендовала внутренним и внешним надзорным органам Организации Объединенных Наций добиваться дальнейшего расширения сотрудничества между собой и рекомендовала Управлению служб внутреннего надзора давать в своих будущих годовых докладах более глубокий анализ общих тенденций и проблем стратегического характера, касающихся внутреннего надзора в Организации Объединенных Наций, и включать в них обновленную информацию по всем критически важным рекомендациям с учетом категории риска и намеченной даты их выполнения и подразделения, отвечающего за осуществление таких рекомендаций. Ассамблея отметила проведенные и проводимые в различных отделах Управления внешние проверки качества их работы и указала, что ожидает представления обновленной информации об этих проверках в контексте будущих годовых докладов, сослалась на пункт 10 своей резолюции 66/236 и в этой связи вновь обратилась к Генеральному секретарю с просьбой поручить Управлению составить всеобъемлющий глоссарий, содержащий определения основных терминов по надзору, относящихся к работе Управления, а также просила Генерального секретаря удвоить свои усилия по осуществлению еще не выполненных и повторяющихся рекомендаций Управления служб внутреннего надзора, касающихся системных по характеру проблем. Кроме того, Ассамблея, рассмотрев доклад Управления о предложении относительно распространения докладов о ревизии, просила Генерального секретаря поручить Управлению в порядке эксперимента разместить доклады о ревизии на веб-сайте Управления не позднее 1 июля 2013 года на период до 31 декабря 2014 года, а также просила Генерального секретаря принять все необходимые меры для обеспечения защиты авторитета Организации и ее персонала (резолюция 67/258).

Документы:

доклады Управления служб внутреннего надзора:

- a) доклад о деятельности Управления за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- b) годовой доклад о мероприятиях по надзору за миротворческой деятельностью в период с 1 января по 31 декабря 2013 года (резолюции 48/218 В, 54/244, 59/272, 60/268 (п. 17) и 63/248 (разд. IV, пп. 7–8)) (будет опубликован на второй части возобновленной шестьдесят восьмой сессии).

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 140 повестки дня)

Доклады Управления служб внутреннего надзора:

Деятельность Управления служб внутреннего надзора за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/297 (Part I) и Add.1)

Годовой доклад о мероприятиях по надзору за миротворческой деятельностью в период с 1 января по 31 декабря 2012 года (A/67/297 (Part II))

Предложение относительно распространения докладов о ревизии (A/66/674)

Всеобъемлющий доклад об экспериментальном проекте, инициированном Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 63/287 (A/67/751)

Доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о его деятельности за период с 1 августа 2011 года по 31 июля 2012 года (A/67/259 и Corr.1 и 2)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.3 и 27

Доклад Пятого комитета A/67/818

Пленарное заседание A/67/PV.73

Резолюция 67/258

145. Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих пятьдесят пятой—пятьдесят седьмой, пятьдесят девятой и шестьдесят первой—шестьдесят шестой сессиях (резолюции 55/258, 57/307, 59/283, 62/228, 63/253, 64/119, 64/233, 65/251 и 66/237 и решения 56/458 С, 58/576, 61/503 А, 63/531, 64/527, 64/553 и 65/213).

На своей шестьдесят второй сессии Генеральная Ассамблея постановила создать: а) двухуровневую формальную систему отправления правосудия, состоящую из первой инстанции — Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций — и апелляционной инстанции — Апелляционного трибунала Организации Объединенных Наций; б) Управление по вопросам отправления правосудия, состоящее из Канцелярии Исполнительного директора и Отдела юридической помощи персоналу, а также секретариатов Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций и Апелляционного трибунала Организации Объединенных Наций; в) единую объединенную и децентрализованную Канцелярию Омбудсмана для Секретариата, фондов и программ Организации Объединенных Наций с отделениями в нескольких местах службы и новым Отделом посредничества; д) Совет по внутреннему правосудию; е) Группу управленческой оценки в Канцелярии заместителя Генерального секретаря по вопросам управления (резолюция 62/228).

На своей шестьдесят третьей сессии Генеральная Ассамблея постановила принять статуты Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций и Апелляционного трибунала Организации Объединенных Наций, постановила также, что эти трибуналы должны приступить к работе с 1 июля 2009 года, и постано-

вила далее, что все лица, которые имеют доступ к Канцелярии Омбудсмана при нынешней системе, должны иметь доступ и к новой неформальной системе (резолюция 63/253).

Рассмотрение пункта в Пятом комитете

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея сослалась на раздел XI своей резолюции 55/258 от 14 июня 2001 года, свои резолюции 57/307 от 15 апреля 2003 года, 59/266 от 23 декабря 2004 года, 59/283 от 13 апреля 2005 года, 61/261 от 4 апреля 2007 года, 62/228 от 22 декабря 2007 года, 63/253 от 24 декабря 2008 года, 64/233 от 22 декабря 2009 года, 65/251 от 24 декабря 2010 года и 66/237 от 24 декабря 2011 года, а также на свои решения 63/531 от 11 декабря 2008 года и 65/513 от 6 декабря 2010 года и одобрила выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/547), с учетом положений принятой резолюции (резолюция 67/241).

Также на своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея, касаясь вопроса о неформальной системе, просила Генерального секретаря: представить Ассамблею на ее шестьдесят восьмой сессии рекомендации относительно дополнительных мер, направленных на поощрение использования неформальной системы разрешения споров и на то, чтобы не проводить формальных разбирательств, которых можно избежать; принять конкретные меры по изменению нынешней организационной культуры, в которой существует тенденция перекладывания ответственности за урегулирование конфликтов на вышестоящие звенья организационной структуры; сообщить о ходе выполнения рекомендаций по решению системных и сквозных проблем, содержащиеся в докладе Генерального секретаря о деятельности Канцелярии Омбудсмана Организации Объединенных Наций и посредников; доложить ей о пересмотренном круге ведения Канцелярии Омбудсмана Организации Объединенных Наций и посредников и обеспечить, чтобы круг ведения и руководящие принципы работы Канцелярии были установлены как можно скорее. Ассамблея также выразила удовлетворение по поводу информации, представленной в неофициальном порядке Канцелярией Омбудсмана Организации Объединенных Наций и посредников, о финансовых и административных последствиях, обусловленных итогами урегулирования, достигнутого в рамках системы неформального разрешения споров, и просила Канцелярию провести для Ассамблеи подобный неформальный брифинг по вопросу о таких последствиях на ее шестьдесят восьмой сессии (резолюция 67/241).

На той же сессии Генеральная Ассамблея, касаясь вопроса о формальной системе, постановила вернуться на своей шестьдесят восьмой сессии к рассмотрению вопроса о мандате и работе Отдела юридической помощи персоналу, сохранить на нынешнем уровне общий объем ресурсов, предусматриваемых для Отдела юридической помощи персоналу, до тех пор, пока Ассамблея не примет решения о системе, финансируемой сотрудниками, и продолжать заниматься вопросом о предлагаемых ускоренных арбитражных процедурах для консультантов и индивидуальных подрядчиков, разработанных Генеральным секретарем и содержащихся в приложении IV к его докладу об отправлении правосудия в Организации Объединенных Наций, представленному на шестьдесят седьмой сессии (A/67/265 и Corr.1) (резолюция 67/241).

Кроме того, на той же сессии Генеральная Ассамблея, касаясь вопроса о формальной системе, просила Генерального секретаря в консультации с Советом по внутреннему правосудию и другими соответствующими органами подготовить кодекс поведения для юридических представителей, которые являются внешними лицами, а не штатными сотрудниками, и представить доклад по этому вопросу в ходе основной части шестьдесят восьмой сессии Ассамблеи, а также просила Генерального секретаря при вынесении на рассмотрение и утверждение Ассамблеей в ходе основной части ее шестьдесят восьмой сессии одного предпочтительного предложения проконсультироваться со всеми заинтересованными сторонами, в том числе с Советом по внутреннему правосудию и представителями персонала. Ассамблея просила также Генерального секретаря: продолжать добиваться получения соответствующих ответов, чтобы можно было представить Ассамблее на рассмотрение в ходе основной части ее шестьдесят восьмой сессии дополнительную информацию о практике трибуналов в других международных организациях и в государствах-членах в отношении присуждения компенсации за моральный ущерб, эмоциональное расстройство, процедурные нарушения и нарушения надлежащей правовой процедуры; и далее включать информацию о спорах с участием нештатного персонала в контексте как управленческих оценок, так и неформальных процессов посредничества в свои соответствующие доклады и представлять также информацию об осуществляемых мерах по формализации передовой практики управления, направленных на предотвращение возникновения или смягчение споров с участием различных категорий нештатного персонала; приложить все усилия для ускорения завершения разработки соглашений о механизме совместного покрытия расходов для всей внутренней системы правосудия, в том числе в отношении предполагаемого возмещения участвующими структурами Организации Объединенных Наций расходов в размере приблизительно 4,5 млн. долл. США, и представить в ходе основной части шестьдесят восьмой сессии Ассамблеи доклад по этому вопросу. Ассамблея просила далее Генерального секретаря: представить ей в ходе основной части ее шестьдесят восьмой сессии предложения в отношении привлечения к ответственности соответствующих лиц в тех случаях, когда в результате нарушений правил и процедур Организации наносится финансовый ущерб; поручить Совету по внутреннему правосудию включать мнения как Трибунала по спорам, так и Апелляционного трибунала в свои ежегодные доклады; объединить доклады, испрошенные в пунктах 13, 18, 19, 44, 48, 49, 54 и 55 резолюции 67/241, в единый всеобъемлющий доклад об отправлении правосудия; обеспечить в срочном порядке наличие готовых для использования залов судебных заседаний, оснащенных всем необходимым (резолюция 67/241).

Наконец, на той же сессии Генеральная Ассамблея предложила Совету по внутреннему правосудию конкретизировать свои рекомендации в отношении установленных профессиональных требований, предъявляемых к судьям Апелляционного трибунала, и представить свои мнения по надлежащим вариантам принятия эффективных мер против практики подачи необоснованных жалоб, а также просила Совет вынести соответствующие рекомендации и представить доклад об уроках, извлеченных из ситуации, характеризующейся задержками с выбором новых членов Совета (резолюция 67/241).

Рассмотрение пункта в Шестом комитете

В своем письме Председателю Пятого комитета (A/C.5/67/9) Председатель Шестого комитета указал, что на своей шестьдесят седьмой сессии Шестой комитет рассмотрел правовые аспекты докладов, представленных Генеральным секретарем (A/67/265 и Согг.1) и Советом по внутреннему правосудию (A/67/98), а также поправки к регламентам Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций и Апелляционного трибунала Организации Объединенных Наций, принятые трибуналами при условии утверждения Генеральной Ассамблеи (см. A/67/349), и обратил внимание Пятого комитета на ряд конкретных вопросов, касающихся правовых аспектов этих докладов.

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) отправление правосудия в Организации Объединенных Наций (A/68/346);
- ii) деятельность Канцелярии Омбудсмена Организации Объединенных Наций и посредников (A/68/158);
- b) доклад Совета по внутреннему правосудию об отправлении правосудия в Организации Объединенных Наций (A/68/306);
- c) доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 141 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Деятельность Канцелярии Омбудсмена Организации Объединенных Наций и посредников (A/67/172)

Отправление правосудия в Организации Объединенных Наций (A/67/265 и Согг.1)

Поправки к регламентам Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций и Апелляционного трибунала Организации Объединенных Наций (A/67/349)

Доклад Совета по внутреннему правосудию об отправлении правосудия в Организации Объединенных Наций (A/67/98)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/547)

Письмо Генерального секретаря от 10 октября 2012 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи, препровождающее письмо Председателя Трибунала по спорам Организации Объединенных Наций от 4 октября 2012 года на имя Генерального секретаря (A/67/538)

Письмо Председателя Генеральной Ассамблеи от 23 октября 2012 года на имя Председателя Пятого комитета (A/C.5/67/9)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.12 и 22
A/C.6/67/SR.10 и 14

Доклад Пятого комитета A/67/669

Пленарное заседание	A/67/PV.62
Резолюция	67/241

146. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года

Данный пункт был включен в повестку дня пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи в 1995 году в соответствии с резолюцией 49/251 Ассамблеи.

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих пятьдесят первой–шестидесятой сессиях (резолюции 51/215, 52/218, 53/213, 54/240 А и В, 55/226, 56/248 А и В, 57/289, 58/252, 58/253, 59/273, 60/240, 60/241, 61/241, 61/262, 61/274, 62/229, 63/254, 63/256, 63/259, 64/239, 64/261, 65/142, 65/258 и 66/238 и решение 62/547).

На своей шестидесятой седьмой сессии Генеральная Ассамблея вновь просила Генерального секретаря продолжать ориентировать трибуналы во всех вопросах, связанных с наймом персонала и управлением людскими ресурсами, рекомендовала Генеральному секретарю проявлять должную осмотрительность при применении правила 12.3 Правил о персонале, касающегося исключений из этих правил, в контексте принятия решений об удержании сотрудников в Трибунале и просила Генерального секретаря обеспечить, чтобы предоставление трибуналам исключений на основании действующих директивных положений не служило прецедентом для других структур Организации Объединенных Наций. Ассамблея просила также Генерального секретаря обеспечить эффективное осуществление стратегии завершения работы Трибунала и приветствовала то, что Генеральный секретарь продолжает прилагать усилия к содействию отбору для найма сотрудников Трибунала, которые подпадают под сокращение, с соблюдением действующих правил и положений о персонале (резолюция 67/242).

Документы:

- а) доклады Генерального секретаря:
- i) второй доклад об исполнении бюджета Международного уголовного трибунала по Руанде за двухгодичный период 2012–2013 годов (резолюция 55/226);
- ii) бюджет Международного уголовного трибунала по Руанде на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюция 55/226);
- iii) пересмотренные сметы для Международного уголовного трибунала по Руанде, Международного трибунала по бывшей Югославии и Остаточного механизма: последствия изменений обменных курсов и темпов инфляции;

- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 142 повестки дня)

Первый доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Международного уголовного трибунала по Руанде за двухгодичный период 2012–2013 годов (A/67/594)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/646)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.20 и 22

Доклад Пятого комитета A/67/674

Пленарное заседание A/67/PV.62

Резолюция 67/242

147. Финансирование Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории бывшей Югославии с 1991 года

Этот пункт был включен в повестку дня сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи в 1993 году по предложению Генерального секретаря (A/47/955). На этой сессии Ассамблея приняла резолюцию 47/235.

Генеральная Ассамблея рассматривала этот пункт на своих сорок восьмой–шестьдесят шестой сессиях (резолюции 48/251, 49/242 A и B, 50/212 A–C, 51/214 A и B, 52/217, 53/212, 54/239 A и B, 55/225 A и B, 55/249, 55/250, 56/247 A и B, 56/278, 57/288, 58/254, 58/255, 59/274, 60/242, 60/243, 61/242, 61/262, 61/274, 62/230, 63/255, 63/256, 63/259, 64/240, 64/261, 65/253, 65/258 и 66/239 и решения 48/461, 49/471 A и B, 55/477, 60/560 и 62/547).

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря обеспечить, чтобы Трибунал подготовил и представил, в надлежащем порядке, к 15 апреля 2013 года сводный план действий по завершению своей работы и переходу к Международному остаточному механизму для уголовных трибуналов к концу 2014 года. Ассамблея также вновь просила Генерального секретаря продолжать ориентировать трибуналы во всех вопросах, связанных с наймом персонала и управлением людскими ресурсами, рекомендовала Генеральному секретарю проявлять должную осмотрительность при применении правила 12.3 Правил о персонале, касающегося исключений из этих правил, в контексте принятия решений об удержании сотрудников в Трибунале и просила Генерального секретаря обеспечить, чтобы предоставление трибуналам исключений на основании действующих директивных положений не служило прецедентом для других структур Организации Объединенных Наций. Ассамблея просила также Генерального секретаря обеспечить эффективное осуществление стратегии завершения работы Трибунала и приветствовала то, что Генеральный секретарь продолжает прилагать усилия к содействию отбору для найма сотрудников Трибунала, которые подпадают под сокращение, с

соблюдением действующих правил и положений о персонале (резолюция 67/243).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) второй доклад об исполнении бюджета Международного трибунала по бывшей Югославии за двухгодичный период 2012–2013 годов (резолюция 55/225 A);
- ii) бюджет Международного трибунала по бывшей Югославии на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюция 55/225 A);
- iii) пересмотренные сметы для Международного уголовного трибунала по Руанде, Международного трибунала по бывшей Югославии и Международного остаточного механизма: последствия изменений обменных курсов и темпов инфляции;
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 143 повестки дня)

Первый доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Международного трибунала по бывшей Югославии за двухгодичный период 2012–2013 годов (A/67/595)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/646)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.20 и 22

Доклад Пятого комитета A/67/675

Пленарное заседание A/67/PV.62

Резолюция 67/243

148. Финансирование Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов

Этот пункт был включен в повестку дня шестьдесят шестой сессии Генеральной Ассамблеи в 2011 году по предложению Генерального секретаря (A/66/143). На этой сессии Ассамблея приняла резолюции 66/240 A и 66/240 B.

На основной части ее шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея настоятельно призвала Генерального секретаря обеспечить своевременное завершение процесса найма персонала Механизма и постановила вновь отложить рассмотрение вопроса о пересчете связанных с должностями расходов с учетом прогнозов в отношении инфляции и обменных курсов, а также о суммах корректировок нормативных расходов, связанных с заработной платой, общими расходами по персоналу и показателями доли вакансий на 2013 год, до рассмотрения ею второго доклада об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов в целях обеспечения того, чтобы ассигнования соответствовали фактическим расходам, связанным с должностями (резолюция 67/244 A).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея с признательностью отметила неустанные усилия правительства Объединенной Республики Танзания по содействию реализации проекта строительства для Механизма в Аруше; выразила удовлетворение в связи с прогрессом, достигнутым в осуществлении мандатов, связанных со строительством комплекса для отделения Механизма в Аруше; уполномочила осуществление деятельности, связанной со всеми этапами строительства комплекса; уполномочила Генерального секретаря открыть многолетний специальный счет для учета поступлений и расходов, связанных со строительством комплекса; просила Генерального секретаря поручить Управлению служб внутреннего надзора обеспечить эффективного надзора за ведением строительства комплекса для Механизма в Аруше и представление Генеральной Ассамблее информации по ключевым аспектам в контексте его ежегодных докладов; и отметила, что дополнительные потребности в ресурсах по проекту будут включены в предлагаемый бюджет для Механизма на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюция 67/244 В).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) второй доклад об исполнении бюджета Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов за двухгодичный период 2012–2013 годов;
- ii) бюджет Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов на двухгодичный период 2014–2015 годов (резолюция 67/244 В);
- iii) пересмотренные сметы для Международного уголовного трибунала по Руанде, Международного трибунала по бывшей Югославии и Международного остаточного механизма: последствия изменений обменных курсов и темпов инфляции (резолюция 67/244 В);
- iv) доклад о ходе строительства нового комплекса для Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов, отделение в Аруше (резолюция 67/244 В);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 144 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Первый доклад об исполнении бюджета Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов за двухгодичный период 2012–2013 годов (A/67/596)

Строительство нового здания для Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов, Отделение в Аруше (A/67/696)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/646 и A/67/768)

Краткие отчеты

A/C.5/67/SR.20 и 22

Доклад Пятого комитета	A/67/676 и Add.1
Пленарные заседания	A/67/PV.62 и 73
Резолюции	67/244 А и В

149. Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира

Сквозные вопросы

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея отметила, что механизм предоставления персонала правительствами предназначен для содействия обеспечению быстрого развертывания специальных сил и средств для удовлетворения краткосрочных потребностей или сил и средств, как правило, имеющихся только в распоряжении национальных правительств, но при этом отметила, что такой персонал не должен использоваться вместо штатного персонала, и просила Генерального секретаря обеспечивать, чтобы использование механизма предоставления персонала правительствами согласовывалось с соответствующими таблицами бюджета, ориентированного на результаты, и представлять обоснование в тех случаях, когда предусматривается использование персонала, предоставляемого правительствами, в течение периода, превышающего один год (резолюция 67/287).

Финансирование Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить всеобъемлющее исследование о размещении Глобального центра обслуживания в двух местах; утвердила смету расходов на финансирование Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, в объеме 68 517 000 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года; установила порядок финансирования потребностей Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций на тот же период; и постановила рассмотреть на своей шестьдесят восьмой сессии вопрос о финансировании Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций (резолюция 67/288).

Завершенные миссии по поддержанию мира

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила отложить до второй части своей возобновленной шестьдесят восьмой сессии рассмотрение доклада Генерального секретаря, содержащего обновленную информацию о финансовом положении завершенных миротворческих миссий по состоянию на 30 июня 2011 года (A/66/665) и соответствующего доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/713 и Corr.1), а также доклада Генерального секретаря, содержащего обновленную информацию о финансовом положении завершенных миротворческих миссий по состоянию на 30 июня 2012 года

(A/67/739) и соответствующего доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/837) (решение 67/552 С) (также относится к пунктам 134 и 163).

Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира

На своей сорок пятой сессии в 1991 году Генеральная Ассамблея учредила вспомогательный счет для операций по поддержанию мира с 1 января 1990 года (резолюция 45/258); счет стал действовать с 1 мая 1990 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря активизировать его усилия в целях обеспечения должного представительства стран, предоставляющих войска, в Департаменте операций по поддержанию мира и Департаменте полевой поддержки Секретариата с учетом их вклада в миротворческую деятельность Организации Объединенных Наций; вновь подтвердила необходимость эффективного и результативного административного руководства и финансового управления операциями по поддержанию мира и настоятельно призвала Генерального секретаря продолжать определять меры для повышения эффективности и результативности использования средств со вспомогательного счета; отметила продолжающуюся работу и усилия Секретариата по повышению способности Организации управлять миротворческими операциями и поддерживать их; особо отметила, что вспомогательные функции должны быть соразмерны масштабам и сфере охвата операций по поддержанию мира; вновь обратилась к Генеральному секретарю с просьбой регулярно проводить анализ объема средств на вспомогательном счете, принимая во внимание число, масштабы и сложность операций по поддержанию мира; особо отметила также прилагаемые Департаментом операций по поддержанию мира и Департаментом полевой поддержки значительные усилия по обеспечению того, чтобы их потребности в ресурсах по вспомогательному счету надлежащим образом соотносились с эффективным и результативным выполнением мандатов, и призвала все департаменты, имеющие штатные и внештатные должности, финансируемые со вспомогательного счета, активизировать свои усилия в этой связи; призвала Генерального секретаря определить, что включает в себя основной или базовый потенциал для эффективного управления миротворческими операциями и оказания им эффективной поддержки, и доложить о своих заключениях в контексте предлагаемого бюджета для вспомогательного счета для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года; обратила особое внимание на исключительную важность обеспечения того, чтобы накопленный опыт и передовая практика миссий по поддержанию мира надлежащим образом фиксировались, обобщались и учитывались при разработке руководящих указаний и политики, особенно в том, что касается усилий в области миростроительства; подчеркнула необходимость обеспечения того, чтобы учебные программы осуществлялись с максимальной эффективностью и результативностью и чтобы они увязывались с выполнением мандатов; отметила трудности, связанные с прикомандированием военного и полицейского персонала, находящегося на действительной службе, для занятия имеющихся должностей, и просила Генерального секретаря представить на рассмотрение Ассамблеи в ходе основной части ее шестьдесят восьмой сессии доклад, содержащий соответствующие предложения, и, в качестве меры, действующей в порядке исключения только до 31 декабря 2013 года, содействовать всесторонне-

му участию всех государств-членов в прикомандировании офицеров и сотрудников полиции, находящихся на действительной службе; сослалась на свое решение, содержащееся в резолюции 65/290, в отношении обязанностей и структуры Отдела бюджета и финансов полевых операций Департамента полевой поддержки и отметила важность совершенствования существующего бюджетного процесса миротворческих операций, признавая при этом, что в соответствии с установленными процедурами первоначальное формирование бюджетных потребностей миротворческих операций по-прежнему является обязанностью руководителей миссий и заместителей Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира и по полевой поддержке; постановила учредить Канцелярию по стратегическому партнерству в миротворческой деятельности, подчиняющуюся заместителем Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира и по полевой поддержке; подчеркнула, что характер деятельности и функции Канцелярии не являются исполнительными; постановила, что мандат и функции Канцелярии будут вновь рассмотрены соответствующими межправительственными органами в ходе ее шестьдесят девятой сессии; постановила также, что внесение в будущем изменений в функции Канцелярии подлежит одобрению Генеральной Ассамблеей; просила Генерального секретаря обеспечить проведение реконструкции и ремонта Мемориала памяти миротворцев Организации Объединенных Наций, расположенного на Северной лужайке в Центральных учреждениях, и доложить об этом в ходе второй части ее возобновленной шестьдесят восьмой сессии в контексте его обзорного доклада и рекомендовала Генеральному секретарю отмечать ежегодный Международный день миротворцев Организации Объединенных Наций и другие подобные торжественные события у этого мемориала; постановила рассмотреть вопрос о потребностях в ресурсах, связанных с онлайн-платформой CAPMATSH, в надлежащем порядке; утвердила дополнительные потребности в ресурсах по вспомогательному счету на финансовый период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года в сумме 13 058 500 долл. США; утвердила потребности в ресурсах по вспомогательному счету на финансовый период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года в сумме 321 307 500 долл. США, включая сумму в размере 18 668 600 долл. США на осуществление проекта общеорганизационного планирования ресурсов «Умоджа» в соответствии с ее резолюцией 67/246, в том числе на финансирование 1268 сохраняемых должностей и 24 новых временных должностей, а также с учетом перевода, перепрофилирования, реклассификации и упразднения должностей, как указано в приложении I к этой резолюции, на финансирование 109 сохраняемых и 6 новых должностей временно-го персонала общего назначения и на покрытие соответствующих потребностей в ресурсах, связанных и не связанных с должностями; и установила порядок финансирования потребностей по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на тот же период (резолюция 67/287) (также относится к пункту 160).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) общий обзор финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира: исполнение бюджета за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года и бюджет на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 59/296);

- ii) исполнение бюджета Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (резолюция 67/288);
- iii) бюджет Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/288);
- iv) обновленная информация о финансовом положении завершенных миротворческих миссий по состоянию на 30 июня 2013 года;
- v) исполнение бюджета вспомогательного счета для операций по поддержанию мира за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (резолюция 67/287);
- vi) бюджет вспомогательного счета для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/287);
- vii) прогресс в осуществлении глобальной стратегии полевой поддержки (резолюция 64/269);
- viii) специальные меры по защите от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (резолюция 66/264);
- b) записки Генерального секретаря, сопровождающие:
- i) предлагаемые бюджетные ассигнования на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 49/233 A);
- ii) обновленная информация за шестимесячный период о предлагаемых бюджетных ассигнованиях на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (резолюция 49/233 A);
- iii) финансирование вспомогательного счета для операций по поддержанию мира и Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи в период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 50/221 B);
- iv) утвержденные ресурсы для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 49/233 A);
- c) доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 146 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Третий ежегодный доклад об осуществлении глобальной стратегии полевой поддержки (A/67/633)

Отчет об исполнении бюджета Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/582)

Отчет об исполнении бюджета вспомогательного счета для операций по поддержанию мира за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/635 и Add.1)

Общий обзор финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира: исполнение бюджета за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года и бюджет на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/723)

Специальные меры по защите от сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств (A/67/766)

Отчет об исполнении бюджета вспомогательного счета для операций по поддержанию мира за период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/756 и Add.1)

Бюджет Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/722)

Бюджет Управления служб внутреннего надзора по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/772)

Обновленная информация о финансовом положении завершенных миротворческих миссий по состоянию на 30 июня 2011 года (резолюция 66/665)

Обновленная информация о финансовом положении завершенных миротворческих миссий по состоянию на 30 июня 2012 года (резолюция 67/739)

Записки Генерального секретаря, препровождающие:

Утвержденные ресурсы на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/C.5/67/16)

Предлагаемые бюджетные ассигнования на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/C.5/67/17)

Финансирование вспомогательного счета для операций по поддержанию мира и Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия (A/C.5/67/18)

Утвержденные ресурсы на операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/C.5/67/19)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/713 и Согг.1, A/67/780 и Add.10, A/67/837 и A/67/848)

Доклады Управления служб внутреннего надзора:

Операции по поддержанию мира (A/67/297 (Part II))

Всеобъемлющий доклад о реализации экспериментального проекта, инициированного Генеральной Ассамблеей в резолюции 63/287 (A/67/751)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.28, 29, 31, 35 и 35/Add.1

Доклады Пятого комитета A/67/673/Add.3 (также относится к пункту 134) и A/67/858/Add.1

Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюции	67/287 и 67/288
Решение	67/552 С (также относится к пункту 134)

150. Финансирование Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее

В своей резолюции 1990 (2011) от 27 июня 2011 года Совет Безопасности постановил учредить на период в шесть месяцев Временные силы Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее (ЮНИСФА), принимая во внимание Соглашение между правительством Республики Судан и Народно-освободительным движением Судана о временных процедурах в отношении управления и обеспечения безопасности в районе Абьея. С тех пор Совет Безопасности продлевал мандат ЮНИСФА в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2104 (2013) от 29 мая 2013 года, в которой Совет постановил продлить мандат ЮНИСФА до 30 ноября 2013 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для ЮНИСФА сумму в размере 307 058 200 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 290 640 000 долл. США на содержание Сил, сумму в размере 13 760 900 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 2 657 300 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 127 940 917 долл. США на период с 1 июля по 30 ноября 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 1 341 750 долл. США; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 179 117 283 долл. США из расчета 25 588 183 долл. США в месяц на период с 1 декабря 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Сил; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 1 878 450 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 614 800 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 14 454 300 долл. США (резолюция 67/270).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;

- ii) бюджет Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/270);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 147 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/599)

Бюджет Временных сил Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/704 и Corr.1)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.18)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.29 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/898
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/270

151. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде

Совет Безопасности в своей резолюции 1778 (2007) одобрил развертывание в Чаде и Центральноафриканской Республике в консультации с властями Чада и Центральноафриканской Республики многокомпонентного присутствия; и постановил, что многокомпонентное присутствие в течение одного года будет включать в себя Миссию Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде (МИНУРКАТ), действующую во взаимодействии со страновой группой Организации Объединенных Наций. Мандат МИНУРКАТ продлевался Советом в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 1923 (2010), в которой Совет постановил продлить мандат Миссии до 31 декабря 2010 года и призвал Генерального секретаря завершить вывод всех военных, полицейских и гражданских компонентов МИНУРКАТ, за исключением тех, которые потребуются для ликвидации Миссии, к 31 декабря 2010 года.

На своей возобновленной шестьдесят шестой сессии в июне 2012 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению общую сумму в размере 24 807 000 долл. США, включающую сумму в размере 11 340 900 долл. США из остальной части неизрасходованного остатка средств, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2010 года, и сумму прочих поступлений в размере 13 466 100 долл. США, относящуюся к тому же периоду, а также суммы увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 1 527 100 долл. США и 3 061 800 долл. США, относящие-

ся, соответственно, к финансовым периодам, закончившимся 30 июня 2010 года и 30 июня 2011 года, и постановила отложить принятие решения в отношении этих сумм до рассмотрения окончательного отчета об исполнении бюджета Миссии (резолюция 66/267). На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея не принимала никаких решений по этому пункту.

Документы:

- а) доклад Генерального секретаря об окончательной ликвидации имущества Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде (резолюция 66/267);
- б) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят шестой сессии (пункт 148 повестки дня)

Отчет Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде на период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года (A/66/646)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/718/Add.2)

Краткие отчеты A/C.5/66/SR.31 и 38

Доклад Пятого комитета A/66/841

Пленарное заседание A/66/PV.117

Резолюция 66/267

152. Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре

Своей резолюцией 1528 (2004) Совет Безопасности учредил Операцию Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ООНКИ) на первоначальный срок в 12 месяцев начиная с 4 апреля 2004 года. В той же резолюции Совет просил Генерального секретаря обеспечить к этой дате передачу ООНКИ полномочий Миссии Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (МООНКИ) и сил Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС).

После этого Совет Безопасности продлевал мандат ООНКИ в последующих резолюциях, последними из которых являются резолюция 2062 (2012), в которой Совет постановил продлить мандат Операции до 31 июля 2013 года, и резолюция 2112 (2012), в которой Совет продлил ее мандат до 30 июня 2014 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для Операции сумму в размере 617 514 700 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 584 487 000 долл. США на содержание Операции, сумму в размере 27 682 100 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 5 345 600 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в

Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 51 459 558 долл. США на период с 1 по 31 июля 2013 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 990 341 долл. США; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 566 055 142 долл. США из расчета 51 459 558 долл. США в месяц на период с 1 августа 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Операции; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 10 893 759 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 455 700 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 28 530 000 долл. США (резолюция 67/271).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/271);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 149 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/642)

Бюджет Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/777)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.15)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.31 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/899
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/271

153. Финансирование Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре

В своей резолюции 186 (1964) Совет Безопасности рекомендовал создать Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК), которые должны были находиться на Кипре в течение трех месяцев, имея мандат, заключающийся в том, чтобы приложить все усилия для предотвращения возобновления столкновений и, при необходимости, содействовать поддержанию и восстановлению закона и порядка и возвращению к нормальным условиям. С тех пор Совет периодически продлевал мандат ВСООНК, как правило, каждый раз на шестимесячный срок; последний раз мандат был продлен резолюцией 2089 (2013) на очередной период, заканчивающийся 31 июля 2013 года.

До 16 июня 1993 года Генеральный секретарь не был уполномочен использовать какие-либо средства, помимо обещанных государствами-членами добровольных взносов, для финансирования ВСООНК. В соответствии с резолюцией 831 (1993) Совета Безопасности Генеральная Ассамблея в своей резолюции 47/236 постановила, что начиная с 16 июня 1993 года те расходы на ВСООНК, которые не покрываются за счет добровольных взносов, должны рассматриваться как расходы Организации, которые несут государства-члены в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для ВСООНК сумму в размере 58 514 200 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 55 376 000 долл. США на содержание Сил, сумму в размере 2 630 300 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 507 900 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; с удовлетворением отметила, что одна треть суммы чистых ассигнований, равная 18 681 334 долл. США, будет покрыта за счет добровольных взносов правительства Кипра и суммы в размере 6,5 млн. долл. США, выделяемой правительством Греции; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 2 777 738 долл. США на период с 1 по 31 июля 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 205 850 долл. США за период с 1 по 31 июля 2013 года; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 30 555 128 долл. США из расчета 2 777 738 долл. США в месяц на период с 1 августа 2013 года по 30 июня 2014 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 2 264 350 долл. США на период с 1 августа 2013 года по 30 июня 2014 года; постановила учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 61 100 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из суммы в размере 138 222 долл. США; постановила также с учетом добровольного взноса Кипра, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года,

вернуть правительству Кипра одну треть суммы чистого неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений, относящейся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в размере 83 367 долл. США; постановила далее с учетом добровольного взноса Греции, относящегося к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, вернуть правительству Греции пропорциональную долю суммы прочих поступлений, относящейся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в размере 28 511 долл. США; и постановила сохранить отдельный счет для ВСООНК, открытый на период до 16 июня 1993 года (резолюция 67/272).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/272);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 150 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/590)

Бюджет Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/706)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.8 и Corr.1)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.29 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/900

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/272

154. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго

В своей резолюции 1925 (2010) Совет Безопасности постановил, что начиная с 1 июля 2010 года Миссия Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго (МООНДРК) будет называться Миссией Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) и что МООНСДРК будет развернута до 30 июня 2011 года. Мандат МООНСДРК продлевался Советом в последующих резолюциях, последней

из которых является резолюция 2098 (2013), в которой Совет продлил мандат Миссии до 31 марта 2014 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для МООНСДРК сумму в размере 1 535 448 600 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 1 453 358 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 68 804 200 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 13 286 400 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 1 151 586 500 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 31 марта 2014 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 23 947 700 долл. США, на период с 1 июля 2013 года по 31 марта 2014 года; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 383 862 100 долл. США из расчета 127 954 050 долл. США в месяц на период с 1 апреля по 30 июня 2014 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 7 982 600 долл. США за период с 1 апреля по 30 июня 2014 года; и постановила далее учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 3 690 000 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из суммы неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 127 111 800 долл. США (резолюция 67/273).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года;
- ii) исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (резолюция 67/273);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 151 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/613 и Согг.1)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/797 и Add.1)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.6)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.31 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/901
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/273

156. Финансирование Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти

В своей резолюции 1704 (2006) Совет Безопасности постановил учредить очередную миссию в Тиморе-Лешти, Интегрированную миссию Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти (ИМООНТ), на первоначальный период в шесть месяцев с намерением продлевать ее на последующие периоды. В своей последней резолюции 2037 (2012) Совет постановил продлить мандат Миссии до 31 декабря 2012 года.

Срок действия мандата Миссии закончился 31 декабря 2012 года при том понимании, что, как это было подтверждено правительством Тимора-Лешти 18 декабря 2012 года и доведено Генеральным секретарем до сведения Совета Безопасности 21 декабря 2012 года, Группа по расследованию тяжких преступлений будет продолжать работать до июня 2013 года при поддержке со стороны группы по ликвидации за счет имеющихся утвержденных ассигнований.

На своей шестьдесят седьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила, с учетом суммы в размере 78 393 550 долл. США, уже пропорционально распределенной на период с 1 июля по 31 декабря 2012 года согласно положениям ее резолюции 66/270, пропорционально распределить между государствами-членами дополнительную сумму в размере 11 590 700 долл. США на содержание Миссии в тот же период; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 414 900 долл. США, представляющих собой сметные поступления по плану налогообложения персонала, утвержденные для Миссии; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами дополнительную сумму в размере 13 485 550 долл. США на период с 1 января по 30 июня 2013 года, включая сумму в размере 10 094 000 долл. США на цели предполагаемой административной ликвидации Миссии при условии принятия соответствующего решения Советом Безопасности на период с 1 января по 30 апреля 2013 года, сумму в размере 3 215 950 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 175 600 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, на период с 1 января по 30 июня 2013 года; и постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 827 750 долл. США (резолюция 67/245 A).

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила сократить сумму ассигнований в размере 155 429 000 долл. США, утвержденных на содержание Миссии в период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года в ее резолюции 66/270, на 53 824 100 долл. США — до суммы в размере 101 604 900 долл. США, которая включает сумму в размере 89 566 600 долл. США на содержание Миссии в период с 1 июля по 31 декабря 2012 года и сумму в размере 12 038 300 долл. США, предусмотренную на период с 1 января по 30 июня 2013 года на цели административной ликвидации Миссии; постановила, с учетом суммы в размере 103 469 800 долл. США, уже пропорционально распределенной между государствами-членами согласно положениям ее резолюций 66/270 и 67/245 А и включающей сумму в размере 86 592 700 долл. США на содержание Миссии в период с 1 июля по 31 декабря 2012 года, сумму в размере 10 094 000 долл. США, предусмотренную на период с 1 января по 30 апреля 2013 года на цели административной ликвидации Миссии, сумму в размере 6 431 900 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 351 200 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, пропорционально распределить дополнительную сумму в размере 4 918 200 долл. США на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года на цели содержания и административной ликвидации Миссии; постановила также сократить сумму сметных поступлений по плану налогообложения персонала, утвержденным на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года в связи с содержанием и административной ликвидацией Миссии согласно положениям ее резолюций 66/270 и 67/245 А, с 3 858 200 долл. США до 3 268 700 долл. США, т.е. на 589 500 долл. США, и добавить соответствующую сумму в размере 589 500 долл. США к сумме в размере 4 918 200 долл. США; и приняла к сведению также сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала, относящуюся к финансовому периоду с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года, в размере 168 400 долл. США, и неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 5 826 300 долл. США и постановила отложить принятие решения в отношении этих сумм до своей шестьдесят восьмой сессии (резолюция 67/245 В).

Документы:

- a) доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 153 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/614)

Порядок финансирования Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти в период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/67/618)

Пересмотренный бюджет Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/67/774)

Передача имущества в дар (A/67/813)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/638 и A/67/780/Add.14)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.21, 22, 30 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/663 и Add.1

Пленарные заседания A/67/PV.62 и 90

Резолюции 67/245 A и B

157. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити

В своей резолюции 1542 (2004) от 30 апреля 2004 года Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити (МООНСГ) на первоначальный период в шесть месяцев. Мандат МООНСГ продлевался Советом в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2070 (2012) от 12 октября 2012 года, в которой мандат Миссии был продлен до 15 октября 2013 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для МООНСГ сумму в размере 609 187 500 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 576 619 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 27 297 200 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 5 271 300 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 177 679 700 долл. США на период с 1 июля по 15 октября 2013 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 4 586 600 долл. США; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 431 507 800 долл. США из расчета 50 765 625 долл. США в месяц на период с 16 октября 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 11 138 800 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 824 500 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачисле-

нию из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 71 943 500 долл. США (резолюция 67/275).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/275);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 155 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/605)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/719)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.5)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.30 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/903
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/275

158. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово

В своей резолюции 1244 (1999) от 10 июня 1999 года Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНК) на первоначальный 12-месячный период с последующим продолжением, если только Совет Безопасности не примет иного решения.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила сократить сумму ассигнований, утвержденных на период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года на содержание Миссии согласно положениям ее резолюций 65/300 и 66/274, с 48 300 100 долл. США до 46 587 900 долл. США; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 1 673 100 долл. США, представляющую собой разницу между суммой в размере 44 914 800 долл. США, уже пропорционально распределенной согласно положениям резолюции 65/300, и факти-

ческими расходами в объеме 46 587 900 долл. США за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, сумму прочих поступлений в размере 905 900 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, сумму в размере 46 000 долл. США, представляющую собой разницу между сметными поступлениями по плану налогообложения персонала в размере 4 381 300 долл. США, утвержденными для Миссии согласно положением резолюции 65/300, и фактическими поступлениями по плану налогообложения персонала в размере 4 427 300 долл. США, относящимися к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года; постановила ассигновать на специальный счет для МООНК сумму в размере 47 478 900 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 44 953 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 2 117 100 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 408 800 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 47 478 900 долл. США; и постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 4 156 100 долл. США (резолюция 67/276).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/276);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 156 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/587)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/700)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.11)

Краткие отчеты

A/C.5/67/SR.29 и 35

Доклад Пятого комитета	A/67/904
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/276

159. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии

В своей резолюции 1509 (2003) Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ) на 12-месячный период. Мандат МООНЛ продлевался Советом в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2066 (2012) от 17 сентября 2012 года, в которой Совет постановил продлить мандат Миссии до 30 сентября 2013 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для МООНЛ сумму в размере 503 181 300 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 476 277 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 22 549 800 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 4 354 500 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 125 795 325 долл. США на период с 1 июля по 30 сентября 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 2 879 675 долл. США; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 377 385 975 долл. США из расчета 41 931 775 долл. США в месяц на период с 1 октября 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 8 639 025 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 805 700 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 11 462 430 долл. США (резолюция 67/277).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/277);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 157 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии на период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/609)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/755)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.12)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.30 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/905

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/277

160. Финансирование Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали

Своей резолюцией 2100 (2013) от 25 апреля 2013 года Совет Безопасности учредил Многопрофильную комплексную миссию Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали (МИНУСМА), которая примет в свой состав Отделение Организации Объединенных Наций в Мали (ЮНОМ) и с 25 апреля 2013 года приступит к выполнению задач, возложенных на Отделение в соответствии с его мандатом; и постановила, что переход полномочий от Международной миссии под африканским руководством по поддержке Мали (АФИСМА) к МИНУСМА состоится 1 июля 2013 года и с этого момента МИНУСМА приступит к осуществлению своего мандата, установленного в пунктах 16 и 17 этой резолюции на первоначальный срок в 12 месяцев.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря открыть специальный счет для МИНУСМА; уполномочила также Генерального секретаря принимать обязательства в связи с финансированием Миссии в период с 25 апреля по 30 июня 2013 года на общую сумму, не превышающую 83 690 200 долл. США, и принимать обязательства в связи с финансированием Миссии в период с 1 июля по 31 декабря 2013 года на общую сумму, не превышающую 366 774 500 долл. США, с учетом суммы в размере 83 690 200 долл. США, ранее утвержденной Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам на период с 25 апреля по 30 июня 2013 года в соответствии с положениями раздела VI ее резолюции 64/269; постановила утвердить ассигнования в размере 3 845 200 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года по линии вспомогательного счета для операций по поддержке мира; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 75 321 180 долл. США на период с 25 апреля по 30 июня 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 769 300 долл. США; заявила о своем намерении зачесть начисленные взносы сверх суммы расходов за период с 25 апреля по 30 июня 2013 года в счет пропорционально распределенной ме-

жду государствами-членами суммы или их непогашенных обязательств, относящихся к финансовому периоду, начинающемуся 1 июля 2013 года, и в этой связи просила Генерального секретаря представить на рассмотрение Ассамблеи в ходе основной части ее шестьдесят восьмой сессии ведомость расходов за период с 25 апреля по 30 июня 2013 года; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 330 097 050 долл. США на период с 1 июля по 31 декабря 2013 года; и постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 3 661 500 долл. США (резолюция 67/286) (также относится к пункту 149).

Документы:

- а) доклады Генерального секретаря:
- i) бюджет Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/286);
- ii) бюджет Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (A/67/286);
- б) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 171 повестки дня)

Записка Генерального секретаря о порядке финансирования Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали в период с 1 июля по 31 декабря 2013 года (A/67/863)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/877)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.34 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/913
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/286

161. Финансирование сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке

а) Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением

В своей резолюции 350 (1974) Совет Безопасности учредил Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР). Мандат СООННР периодически продлевался Советом в его последующих резолюциях, последней из которых была резолюция 2108 (2013) от 27 июня 2013 года, в которой Совет постановил продлить мандат СООННР до 31 декабря 2013 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила, с учетом суммы в размере 45 992 000 долл. США, уже пропорционально распределенной согласно положениям ее резолюции 66/276, пропорционально распределить между государствами-членами на период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года дополнительную сумму в размере 7 503 200 долл. США на содержание Сил (резолюция 67/278).

На той же сессии Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для СОООНР сумму в размере 50 736 200 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 48 019 000 долл. США на содержание Сил, сумму в размере 2 277 400 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 439 800 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 50 736 200 долл. США из расчета 4 228 016 долл. США в месяц на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Сил; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 1 480 500 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 171 300 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 2 869 300 долл. США (резолюция 67/278).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) отчет об исполнении бюджета Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) пересмотренный бюджет Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года;
- iii) бюджет Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/278);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 158(а) повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/589)

Бюджет Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/705)

Записка Генерального секретаря о порядке финансирования Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением в период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/67/857)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам об исполнении бюджета Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года и предлагаемом бюджете Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/780/Add.1)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам о порядке финансирования Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением в период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (A/67/874)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.29, 33 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/906

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/278

b) Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане

В своей резолюции 425 (1978) Совет Безопасности учредил Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) на первоначальный период в шесть месяцев. Мандат ВСООНЛ периодически продлевался Советом в его последующих резолюциях, последней из которых была резолюция 2064 (2012) от 30 августа 2012 года, в которой Совет продлил мандат ВСООНЛ до 31 августа 2013 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея вновь подчеркнула, что Израиль должен выплатить сумму в размере 1 117 005 долл. США в связи с инцидентом в Кане 18 апреля 1996 года; постановила ассигновать на специальный счет для ВСООНЛ сумму в размере 520 444 900 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 492 622 000 долл. США на содержание Сил, сумму в размере 23 319 700 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 4 503 200 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 86 740 800 долл. США на период с 1 июля по 31 ав-

густа 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 2 207 400 долл. США; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 433 704 100 долл. США из расчета 43 370 408 долл. США в месяц на период с 1 сентября 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Сил; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 11 037 000 долл. США; и постановила учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 1 087 800 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 6 672 000 долл. США (резолюция 67/279).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/279);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 158(b) повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/631)

Бюджет Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/747)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.9 и Corr.1)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.29, 33 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/914
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/279

162. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане

В своей резолюции 1996 (2011) от 8 июня 2011 года Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС) на первоначальный период в один год. Мандат МООНЮС продлевался Советом в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2109 (2013) от 11 июля 2013 года, в которой мандат Миссии был продлен до 15 июля 2014 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для МООНЮС сумму в размере 976 627 400 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 924 426 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 43 752 500 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 8 448 900 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 39 380 137 долл. США на период с 1 по 15 июля 2013 года; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 956 629 долл. США; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 937 247 263 долл. США из расчета 81 385 617 долл. США в месяц на период с 16 июля 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 22 767 771 долл. США; и постановила учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 5 095 900 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 2 352 100 долл. США (резолюция 67/280).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/280);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 159 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/610 и Согг.1)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/716)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.17)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.29 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/907

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/280

163. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане

В своей резолюции 1590 (2005) Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций в Судане (МООНВС) на первоначальный период в шесть месяцев. Мандат МООНВС продлевался Советом в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 1978 (2011) от 27 апреля 2011 года, в которой Совет постановил продлить мандат Миссии до 9 июля 2011 года. В своей резолюции 1997 (2011) Совет после прекращения действия мандата Миссии 9 июля 2011 года постановил приступить к выводу МООНВС 11 июля 2011 года и призвал Генерального секретаря завершить вывод всего гражданского и негражданского персонала МООНВС, помимо того, который необходим для ликвидации Миссии, к 31 августа 2011 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 3 982 600 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2011 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 38 463 600 долл. США; и приняла к сведению также, что общая остающаяся сумма неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений, относящихся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, составляет 27 564 200 долл. США, и постановила отложить принятие решения в отношении этой суммы до рассмотрения Ассамблеей следующего доклада об исполнении бюджета Миссии (резолюция 67/281).

Документы:

- a) доклад Генерального секретаря об окончательной ликвидации имущества Миссии Организации Объединенных Наций в Судане (резолюция 67/281);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 160 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Судане за период с 1 июля 2010 года по 30 июня 2011 года (A/66/608)

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Судане за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/586)

Доклады Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/66/718/Add.5 и A/67/780/Add.13)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.28 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/908

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/281

164. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике

В своей резолюции 2043 (2012) Совет Безопасности постановил создать на первоначальный период в 90 дней Миссию Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике (МООННС) под командованием главного военного наблюдателя.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря открыть специальный счет для МООННС; постановила ассигновать на специальный счет сумму в размере 17 588 800 долл. США, ранее утвержденную Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам для целей создания Миссии на период с 14 апреля по 30 июня 2012 года; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 17 588 800 долл. США на период с 14 апреля по 30 июня 2012 года; и постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 40 000 долл. США (резолюция 67/282).

Документы:

- a) доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года (резолюция 67/282);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 161 повестки дня)

Доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Сирийской Арабской Республике за период с 14 апреля по 30 июня 2012 года (A/67/707)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.2)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.28 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/909
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/282

165. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре

В своей резолюции 690 (1991) Совет Безопасности учредил Миссию Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре (МООНРЗС) в соответствии со сроками, установленными Генеральным секретарем (см. S/22464). С тех пор Совет Безопасности продлевал мандат МООНРЗС в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2099 (2013) от 25 апреля 2013 года, в которой Совет постановил продлить мандат Миссии до 30 апреля 2014 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для МООНРЗС сумму в размере 61 695 300 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 58 404 000 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 2 758 600 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 532 700 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения в Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 51 412 750 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 апреля 2014 года и зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнения налогообложения в размере 2 224 166 долл. США; постановила далее пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 10 282 550 долл. США из расчета 5 141 275 долл. США в месяц на период с 1 мая по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии; постановила зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнения налогообложения в размере 444 834 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 167 100 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 2 001 900 долл. США (резолюция 67/283).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/283);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 162 повестки дня)*Доклады Генерального секретаря:*

Исполнение бюджета Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/612)

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/731)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.4)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.29 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/910
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/283

166. Финансирование Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре

В своей резолюции 1769 (2007) Совет Безопасности постановил разрешить и санкционировать создание на первоначальный период в 12 месяцев Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД). С тех пор Совет продлевал мандат ЮНАМИД в последующих резолюциях, последней из которых является резолюция 2113 (2013) от 30 июля 2013 года, в которой Совет постановил продлить мандат Операции до 31 августа 2014 года.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для ЮНАМИД сумму в размере 1 410 641 500 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 1 335 248 000 долл. США на содержание Операции, сумму в размере 63 190 900 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 12 202 600 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объеди-

ненных Наций в Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 117 553 458 долл. США на период с 1 по 31 июля 2013 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 2 420 750 долл. США; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 1 293 088 042 долл. США из расчета 117 553 458 долл. США в месяц на период с 1 августа 2013 года по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Операции; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 26 628 250 долл. США; и постановила учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 1 059 600 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению в размере 150 437 700 долл. США (резолюция 67/284).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/284);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 163 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/601)

Бюджет Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/806)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.7 и Corr.1)

Краткие отчеты	A/C.5/67/SR.31 и 35
Доклад Пятого комитета	A/67/911
Пленарное заседание	A/67/PV.90
Резолюция	67/284

167. Финансирование мероприятий, вытекающих из резолюции 1863 (2009) Совета Безопасности

В своей резолюции 1863 (2009) от 16 января 2009 года Совет Безопасности заявил о своем намерении учредить миротворческую операцию Организации Объединенных Наций в Сомали в качестве сил, которые сменят Миссию Африканского союза в Сомали (АМИСОМ); и просил Генерального секретаря предоставить пакет мер материально-технической поддержки АМИСОМ со стороны Организации Объединенных Наций, включая снаряжение и услуги. В своей резолюции 2093 (2013) Совет постановил уполномочить государства — члены Африканского союза сохранить до 28 февраля 2014 года присутствие АМИСОМ.

На своей возобновленной шестьдесят седьмой сессии в июне 2013 года Генеральная Ассамблея постановила ассигновать на специальный счет для АМИСОМ сумму в размере 460 409 200 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года, включая сумму в размере 435 801 000 долл. США на содержание Отделения по поддержке, сумму в размере 20 625 300 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, и сумму в размере 3 982 900 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия; постановила также пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 306 939 467 долл. США на период с 1 июля 2013 года по 28 февраля 2014 года; постановила далее зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 3 763 000 долл. США; постановила пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 153 469 733 долл. США из расчета 38 367 433 долл. США в месяц на период с 1 марта по 30 июня 2014 года при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата; постановила также зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 1 266 067 долл. США; и постановила учесть сумму уменьшения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 96 600 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2012 года, в суммах, подлежащих зачислению из неизрасходованного остатка средств и прочих поступлений в размере 18 792 300 долл. США (резолюция 67/285).

Документы:

- a) доклады Генерального секретаря:
- i) исполнение бюджета по финансированию поддержки для Миссии Африканского союза в Сомали за период с 1 июля 2012 года по 30 июня 2013 года;
- ii) бюджет Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке Миссии Африканского союза в Сомали на период с 1 июля 2014 года по 30 июня 2015 года (резолюция 67/285);
- b) доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам.

Документы шестьдесят седьмой сессии (пункт 164 повестки дня)

Доклады Генерального секретаря:

Исполнение бюджета по финансированию поддержки для Миссии Африканского союза в Сомали за период с 1 июля 2011 года по 30 июня 2012 года (A/67/600)

Бюджет Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке Миссии Африканского союза в Сомали на период с 1 июля 2013 года по 30 июня 2014 года (A/67/712)

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/67/780/Add.16)

Краткие отчеты A/C.5/67/SR.29 и 35

Доклад Пятого комитета A/67/912

Пленарное заседание A/67/PV.90

Резолюция 67/285